

# اخبار اصفهان

روزنامه اقتصادی استان اصفهان

دوشنبه | ۱۹ آذر ۱۳۹۷ | ۱۰ دسامبر ۲۰۱۸ | ۲ ربيع الثاني ۱۴۴۰ | سال اول | شماره ۱۱۱ | صفحه اول

قیمت ۵۰۰ تومان

## جدال نافر جام و بی سند بر سر ارزان فروشی بلیت هواپیما

اعتراض به ارزان فروشی بلیت هواپیما در یکی از وبسایت‌های فروش اینترنتی که از هفته پیش شکلی رسمی به خود گرفت، دیروز نیز با تجمع تعدادی از آژانس‌های مسافرتی بدون فرجام ادامه پیدا کرد. در حالیکه طرفین بدون ارائه اسناد متفق سعی در اثبات این تخلف یا رد آن داشتند، از نهادهای ناظر دعوت شد به این موضوع رسیدگی و با متخلف برخورد جدی کنند...



توافق نامه پاریس؛  
چوب لای چرخ ۸۴ صنعت اشتغال زا؛

### نفت زمین گیر می شود

نتایج تحقیقات بین المللی نشان می دهد اجرای توافقنامه پاریس بر ۸۴ صنعت تاثیر منفی می گذارد و از این بین ۱۱ صنعت بیشترین آسیب را متحمل می شوند.

در جریان توافق نامه تغییر اقلیم پاریس، کشورهای عضو باید به صورت داوطلبانه میزان تعهدات خود را به کنوانسیون تغییر اقلیم سازمان ملل متحد (UNFCCC) اعلام کنند. کشورها این تعهدات را در قالب یک سند تحت عنوان برنامه مشارکت ملی (NDC) ارائه می دهند و براساس آن عمل می کنند. کشور ما سند تعهدات خود را تحت عنوان برنامه مدنظر مشارکت ملی (INDC) برای الحاق به این توافق تهیه کرده است...

۳

بازار طلا و سکه ۹۷/۹/۱۷ ساعت ۱۵:۰۵

قیمت سکه	قیمت فروش	قیمت قبلی
سکه طرح قدیم	۳۷۰۰۰۰۰	۴۵۵۱۰۰۰
سکه طرح جدید	۳۸۶۰۰۰۰	۵۰۴۱۰۰۰
نیم سکه	۱۹۸۰۰۰	۲۵۲۱۰۰۰
ربع سکه	۱۱۴۰۰۰	۱۴۴۱۰۰۰
سکه گرمی	۶۵۳۰۰۰	۷۰۱۰۰۰

یک مثقال طلای ۱۷ عیار	۱۹۱۰۰۰۰	۲۱۱۸۰۰۰
یک گرم طلای ۱۸ عیار	۳۴۶۰۰۰	۴۸۸۹۴۰
یک گرم طلای ۱۹ عیار	۴۶۵۳۸۰	۵۱۶۰۶۰
یک گرم طلای ۲۳ عیار	۵۴۱۷۶۰	۶۵۱۹۲۰

سرمقاله  
فرزانه مستاجران

### مازنده به آنیم که آرام نگیریم!؟

آمار بارش های پاییزی در سال جاری از افزایش ۲۲۰ درصدی میزان بارش حکایت دارد این افزایش بارندگی گرچه پیش بینی شده بود اما نتوانست ذخایر آبی کشورمان را سامان دهد و همچنان مسئولین نوید یک تابستان بی آب و بی برق را می دهند و از مردم همچنان می خواهند صرفه جویی کنند در صورتی که تنها عده ای از طبقه قوی جامعه مبلغ قبوض برایشان فرقی ندارد و هر روز باید آب استخر هایشان را عوض کنند و الا بقیه مردم از ترس قیمت قبوضی که هر روز هم دارد بر تعرفه های آن افزوده می شود مجبور هستند صرفه جویی کنند البته نه اینکه صرفه جویی و امر به صرفه جویی قابل انتقاد باشد اما اینکه این مردم همیشه باید در ترس و رعب به سر ببرند مساله ساز شده است.

اکنون که بارندگی ها افزایش یافته و وظیفه مسئولین مهار این آب هاو ذخیره سازی برای تابستان است تا حداقل مردم یک تابستان در ترس بی آبی و بی برقی...

ادامه در صفحه ۲



رئیس شورای اسلامی شهر اصفهان:

## تا زمان باقی است زاینده رود در انجات دهید

تامین آب آشامیدنی و حق آبه مردم اصفهان باید در اولویت قرار بگیرد. این در شان اصفهان نبود که مردم آن در تابستانی که گذشت نگران آب شرب باشند.

۲

## برگزاری دومین برنامه از دهمین جشنواره نخستین واژه آب در شهرستان ورزنه

دومین برنامه از دهمین جشنواره نخستین واژه آب با حضور بیش از ۵۰۰ دانش آموز مقطع اول ابتدایی در شهر ورزنه برگزار شد.

مدیر آموزش و پرورش بخش پن رود با بیان اینکه اجرای جشنواره نخستین واژه آب تاثیر قابل توجهی در فرهنگ سازی مصرف بهینه آب در بین دانش آموزان دارد عنوان کرد: در سال گذشته که اولین برنامه از جشنواره نخستین واژه آب برای دانش آموزان مقطع اول ابتدایی شهر ورزنه برگزار شد، ما پس از اجرای این جشنواره شاهد مصرف صحیح آب توسط دانش آموزان بودیم.



کودکان و نوجوانان توانسته این قشر اثر گذار را ترغیب به مصرف صحیح آب نمایند.

وی ادامه داد: موضوع انشاء هفته گذشته در ارائه انشاء با این موضوع از سوی دانش آموزان این مساله بوده است که اکثر دانش آموزان از عدم رعایت مصرف صحیح آب از سوی والدین نوشته بودند. بعنوان مثال یکی از دانش آموزان نوشته بود مامانم وقتی خواست سمور را آب کند پارچ در زیر شیر آب لبریز شد مقدار زیادی آب هدر رفت و من به مامانم گفتم تقابل از اینکه پارچ پر از آب شود شیر آب را ببند تا آب هدر نرود پس می توان گفت تا حدودی کودکان نسبتا به مصرف بهینه آب آگاه هستند.

در پایان دهمین جشنواره نخستین واژه آب در ورزنه با مسر خلیلی یکی از دانش آموزان مقطع اول ابتدایی گفت: امروز یاد گرفتم که آب نخرم وقتی تشنه ام یا بخورم هنگامی که می روم آبخوری حتما لیوان با خودم ببرم و لیوان زیر شیر آب بگیرم تا آب هدر نرود.

محمد علی زیدی یکی دیگر از آموزگاران مقطع اول ابتدایی مدرسه شهید ترابی در پایان این برنامه گفت: امروز دانش آموزان نه تنها خیلی شاد و خوشحال شدند بلکه یاد گرفتند که آب را با دقت بیشتری مصرف کنند درست ما در مدرسه در درس علوم چرخه آب را توضیح می دهیم و از چیه های ما خواهیم آب را درست مصرف کنند. اما بدون شک هنرمندان بهتر می توانند با زبان شهر موسیقی و داستان همین موضوعات را به دانش آموزان گوشزد کنند

محمد حیدری افزود: از سال گذشته تا کنون برنامه های فرهنگی که با هماهنگی و همکاری شرکت آفا ورزنه به منظور ترویج مصرف صحیح آب در دستور کار قرار دادیم منجر شد که مصرف آب در تمام

مدارس شهرستان نسبت به مدت مشابه سال قبل کاهش چشم گیری یابد. به همین دلیل بسیار مشتاق هستیم جشنواره ها و برنامه های فرهنگی که در راستای ترویج مصرف بهینه آب است در این شهرستان برگزار شود.

وی گفت: در سال جاری بیش از چهار هزار و ۹۰۰ دانش آموز در مقاطع مختلف در بخش پن رود مشغول به تحصیل هستند که از این تعداد بیش از ۲۸۰۰ دانش آموز در مقطع ابتدایی می باشد و برای اینکه ما بتوانیم خانواده های دانش آموزان را ترغیب به مصرف صحیح آب نمایم در انجمن اولیاء و مربیان آموزشی شهر پیرامون راه های مصرف صحیح به خانواده ها ارائه می دهیم چرا که شهرستان ورزنه در انتهای رودخانه زاینده رود قرار دارد به همین دلیل هر قطره آب در نقطه کوبری بسیار ارزشمند است.

مدیر آموزش و پرورش شهرستان ورزنه افزود: در چندسال اخیر از روش های نوین برای آبیاری فضای سبز مدارس استفاده نمودیم همچنین در راستای مصرف بهینه نصب سایبان برای کولرها و استفاده از تجهیزات مصرف در مدارس را در دستور کار قرار دادیم.

در ادامه این جشنواره مدیر آفا شهرستان ورزنه گفت: اجرای برنامه های متنوع فرهنگی که با موضوع مصرف صحیح آب برای قشر های مختلف برگزار می شود در نهایت کاهش مصرف سرانه آب را به همراه دارد چرا که مادر شهرستان ورزنه توانستیم با اجرای جشنواره نخستین واژه آب، مراسم رنگ آب، مسابقه نقاشی آب مسواک زندگی، برگزاری نمایشگاه عکس جلوه های آب، برگزاری آموزش ضمن خدمت معلمان در تصفیه خانه آب و دیگر اقدامات از این قبیل مصرف سرانه آب را کاهش دهیم بطوریکه در سال گذشته مصرف سرانه آب در شهر ورزنه ۱۸۲ لیتر در

اخبار اصفهان  
ISFAHAN NEWS  
گزارش  
اخبار اصفهان

نقل قول

سهل آبادی در دیدار با معاون استاندار سیستان و بلوچستان:

### سهام ایران در تجارت خارجی افغانستان با هزینه های انجام شده همخوانی ندارد

ارز از کشور خارجی می کنند و حاضر نیستند کالای ایرانی به کشور خود همراه ببرند.

رئیس خانه صنعت، معدن و تجارت ایرات تاکید کرد: زدودن محرومیت از استان سیستان و بلوچستان و اشتغال زایی بایستی صادرات به افغانستان و پاکستان در دستور کار مسوولین و فعالان اقتصادی قرار گیرد.

وی شناسایی ظرفیت های تجاری و سرمایه گذاری این استان و معرفی به سرمایه گذاران داخلی و خارجی را مهم و اثر گذار عنوان کرد و گفت: اتاق بازرگانی اصفهان آماده همکاری با این استان در راستای توسعه روابط تجاری با افغانستان است.

وی با اشاره به اشتراک استان های سیستان و بلوچستان و اصفهان در خشکی رودخانه ها گفت: به دلیل بی تبدیری و بی توجهی مسوولین امروز رودخانه هامون وزاینده رود در خشکی بسر می برند.

غلامرضا گنجه فرماندار زابل در این دیدار گفت: استان سیستان و بلوچستان با افغانستان ۷۰۰ کیلومتر مرز مشترک دارد و می تواند بارانداز کالاهای صادراتی به این کشور باشد.

وی خواستار دایر شدن نمایندگی واحدهای تولیدی صنعتی استان اصفهان در زابل با هدف تسهیل روابط تجاری با افغانستان شد و گفت: وجود منابع معدنی، بازارچه مرزی و کریدور مرز از مزایای حضور شرکت های استان اصفهان در زابل است.



سهام ایران در تجارت خارجی افغانستان با هزینه های انجام شده همخوانی ندارد. رئیس اتاق بازرگانی اصفهان گفت: ایران در طول چهار دهه گذشته بیشترین آسیب را از افغانستان به واسطه جنگ های داخلی این کشور و هجوم مهاجران متحمل شده است و لی در شرایط کنونی که باید صادرات گسترده کالا و خدمات به این کشور داشته باشد بهره چندانی ندارد. سید عبدالوهاب سهل آبادی در دیدار جمعی از مسئولین شهرستان زابل استان سیستان و بلوچستان گفت: مهاجرین افغانی ساکن در ایران فقط

## آگهی استخدام

### شرکت رهپویان صالح

ردیف	عنوان شغلی	مدرک تحصیلی	رشته تحصیلی / تخصصی	تعداد
۱	کارشناس بازرگانی	لیسانس	همه گروه ها	۷
۲	کارشناس عمران	لیسانس	عمران	۱
۳	واحد برق	دیپلم / فوق دیپلم	برق صنعتی	۲
۴	واحد تاسیسات	دیپلم / فوق دیپلم	تاسیسات صنعتی	۳
۵	واحد تولید	دیپلم / فوق دیپلم	فنی و حرفه ای	۱۰
۶	واحد اجرا	-	کارگر ساده	۱۰
۷	واحد حراست	فوق دیپلم	کاردانی حرفه ای انتظامات و حراست فیزیکی	۱۰
۸	راننده	-	دارای دفترچه مینی بوس	۳
۹	مکانیک ماشین آلات	-	آشنایی کامل به ماشین آلات سنگین و تعمیرات جرثقیل لیفتراک / تراکتور	۱

نشانی: کوهپایه، کیلومتر ۹ جاده کوهپایه، هرنند، امتداد شرق پل راه آهن شرکت ره پویان صالح

شماره های تماس: ۰۱۰-۰۳۱۴۶۲۴۸۰-۰۳۱۳۵۹۲۲۲۱۳۵

«دارای سرویس رفت و برگشت»



### مازنده به آتیم که آرام نگیریم!؟

ادامه از صفحه یک:

... به سر نبرند و آرام باشند. در همین بایبز پر بارش هنوز شهر های بزرگ از آلودگی نالان هستند

در شهرهای پر جمعیت و صنعتی افزایش آلاینده‌های جوی و کاهش کیفیت هوا، پدیده غالبی است که هیچ راه چاره ای برای آن در نظر گرفته نشده به جز اینکه به مردم گفته شود کمتر از وسیله نقلیه شخصی استفاده کنید

هر چند مردم نیز مقصر هستند و فرهنگ استفاده از وسایل حمل و نقل عمومی در کشور ضعیف است اما اگر این وسایل حمل و نقل عمومی با کیفیت و در دسترس عموم مردم در همه نقاط کلان شهرها بود، امروز شاهد هوای آلوده شهرها نبودیم و مردم اندکی با خیال آسوده تر به زندگی روز مره خود می پرداختند.

با این همه معضل در وزارت نیرو و راه‌های زیادی که برای حل آن وجود دارد اما برخی مسئولین تمام وقت خود را گذاشته اند تا الگوی مصرف را تغییر دهند در صورتی که اگر این امر به رسانه‌ها سپرده می شد و خود در صدرفق موانع و مشکلات اصلی چون شرفک شدن ذخایر آبی به دلیل انتقالات بی مورد و سدهای بی فایده بودن خلیسی موفق تر می توانستند عمل کنند.

وزارت نیروی مایس روزها تمام افکارش در تغییر در مصرف است. «نظام تعرفه فعلی آب مشوق بد مصرفی است»؛ این موضوع یکی از مهم ترین صحبت‌های وزیر نیرو در دوران وزارتش است، چراکه وی معتقد است نظام فعلی تعرفه‌گذاری آب هرگز با توسعه پایدار مبتنی بر شناسایی ارزش ذاتی آب سازگار نیست.

سیاست دولت دوازدهم مدیریت مصرف آب و سازگاری با کم آبی است.

در همین راستا تمام برنامه‌های وزارت نیرو نیز برحسب همین اصل پایه گذاری شده است تا جایی که اصلاح قیمت آب یکی از ضرورت‌های اجرایی مدیریت منابع آبی کشور شناخته شده‌است.

اما باید گفت بنگار آرد آرمش به جامعه باز گردد. چسار هر روز حرف از گران کردن می زند؟ بنگار آرد مردم در کمال آرمش با فرهنگ سازی به ایسن نتیجه برسدند که باید در دست مصرف کنند و الا فرهنگی که به اجبار بیاید به راحتی هم بر باد خواهد رفت.

مقام معظم رهبری بارها در سخنانشان مسئولین را به کرنش با مردم دعوت کرده اند و از آنها خواسته اند با مردم مهربان تر باشید تا جایی که ایشان فرموده اند: «با مردم باید مثل پدر مهربان نسبت به فرزندان باشند. اگر به شما خبر برسد که فرزندتان از بیماری، از سرما، از گرما، از گرسنگی، از تحقیر، از اهانت و از غربت رنج می کشد، چه حالی پیدا می کنید؟ می توانید تحمل کنید؟ در سطح کشور نسبت به هر کس چنین اتفاقی بیفتد، تا آن جایی که شما علم و اطلاع دارید، باید همین احساس را داشته باشید؛ نباید آرام و قرا داشته باشیم.»

نه اینکه آرام و قرا را از مردم بگیرد در حالی که خود در آرامش به سر ببرید.

ما زنده به آتیم که آرام نگیریم!؟

### حلقه حفاظتی؛ آبر پروژهای به نفع شهر و شهروندان

معاون شهرسازی و معماری شهردار اصفهان گفت: با توجه به اشباع شدن رینگ سوم شهر اصفهان از وجود خودروها، حلقه حفاظتی آبر پروژه‌ای به نفع شهر و شهروندان است.

سید احمد حسینی نیا اظهار کرد روز پنجشنبه هفته گذشته شاهد آیین آغاز عملیات اجرایی حلقه حفاظتی ترافیکی شهر اصفهان و تقاطع غیر همسطح در بزرگراه شهید اردستانی بودیم، پروژه‌ای که کمک ویژه‌ای به رفع مباحث ترافیکی به خصوص تردد خودروهای سنگین در شهر می کند.

وی افزود: در این دوره مدیریت شهری، احداث رینگ در مناطق ۱۰، ۱۴، ۱۵ و چهار شهرداری اصفهان در دستور کار قرار گرفته است تا ترافیک شرق اصفهان روان تر باشد.

معاون شهرسازی و معماری شهردار اصفهان ادامه داد: در منطقه ۱۴ شهرداری اصفهان شهرک‌هایی قرار دارد که گاهی دسترسی به آنها منجر به تصادف می‌شد، اما با احداث این پروژه و بهره‌برداری از آن شاهد کاهش خسارات و تصادفات خواهیم بود.

وی خاطر نشان کرد: رینگ سوم شهر اصفهان آغاز و پایان هر روز از وجود خودروها اشباع می شود و شهروندان برای رسیدن به مقصد با اتلاف وقت مواجه هستند که با احداث این حلقه حفاظتی ضمن کاهش سسخت، آلودگی هوا و اتلاف وقت، دسترسی شمال به جنوب کلانشهر اصفهان مدیریت خواهد شد.

### رئیس شورای اسلامی شهر اصفهان:

# تا زمان باقی است زاینده رود در انجات دهید

تأمین آب آشامیدنی و حق آبه مردم اصفهان باید در اولویت قرار بگیرد. این در شان اصفهان نبود که مردم آن در تابستانی که گذشت نگران آب شرب باشند.

**رئیس شورای اسلامی شهر اصفهان گفت: تا وقت باقی است باید در خواست همه جانبه مردم اصفهان محقق شود و شاهد بازگشت روح امید به اصفهان باشیم. فتح اله معین صبح دیروز (یکشنبه) در جلسه علنی شورای شهر با اشاره به آغاز عملیات اجرایی رینگ چهارم شهر اصفهان، اظهار کرد: این حلقه موجب حفاظت از محیط زیست شهر و مردم اصفهان خواهد شد. این حلقه بالغ بر ۸۰ میلیارد تومان برای شهر اصفهان هزینه خواهد داشت.**

وی ادامه داد: بخش اصلی این پروژه به زودی از محل کارخانه قند اصفهان آغاز خواهد شد. این حلقه مسیر کوتاه‌تری خواهد شد که بخش‌های شمال شرقی اصفهان را از ترافیک رها خواهد کرد. این ترافیک موجب شده بود امکان برنامه ریزی جدی برای آن وجود نداشته باشد.

رئیس شورای اسلامی شهر اصفهان تصریح کرد: طراحی این حلقه از پیش انجام شده بود و بخش زیادی از اراضی مورد نیاز این پروژه تملک شده بود. عمده کار اجرایی که نیمی از اعتبارات را به خود اختصاص خواهد داد ساخت تقاطع غیر هم سطح در اتوبان شهید اردستانی بود.



انتظار می‌رود این تقاطع در مدت ۱۰ ماه احداث شود.

معین با اشاره به استعفای دسته جمعی نمایندگان استان اصفهان در اعتراض به خشکی زاینده رود تاکید کرد: تأمین آب آشامیدنی و حق آبه مردم اصفهان باید در اولویت قرار بگیرد. این در شان اصفهان نبود که مردم آن در تابستانی که گذشت نگران آب شرب باشند.

وی ادامه داد: با توجه به تاکیدات مقام معظم رهبری و قول آقای رئیس جمهور تا وقت باقی است باید در خواست همه جانبه مردم اصفهان محقق شود و شاهد بازگشت روح امید به سه استان بزرگ مرکزی کشور باشیم که همگرایی و اتحاد در آنها بسیار اهمیت دارد.

رئیس شورای اسلامی شهر اصفهان



گفت: بنابر گزارش شهرداری اصفهان از روش‌های تأمین مالی که در قانون دیده شده بود به خوبی استفاده شده است و شهرداری اصفهان در این امر پیشگام بود. اصفهان ۶۰ درصد این بودجه را جذب کرده است که در رتبه نخست کشور قرار گرفته است. جا دارد از کسانی که از این ظرفیت قانونی استفاده کرده‌اند تشکر کنیم.

### کام‌بزرگ ذوب آهن اصفهان برای تولید محصولات صنعتی

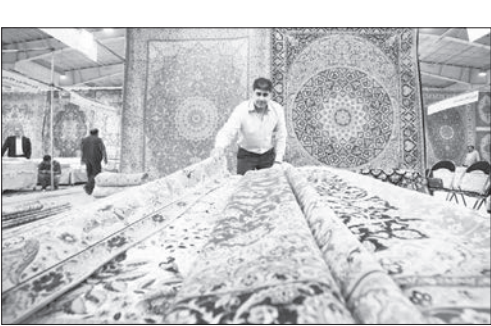
برند آشنای ذوب آهن اصفهان در تولید محصولات فولادی استاندارد با بهره گیری از مواد اولیه مرغوب و همچنین فرایند تولید ذوب مطلوب آوازه کیفیت محصولات را تا آن سوی مرزها طنین انداز کرده است و این مهم ثمره تلاش و کوشش شبانه روزی تلاشگران ذوب آهن اصفهان در بخش‌های گوناگون کارخانه است. با توجه به اهمیت دو پروژه کلیدی VD (گاز زدایی) و همچنین گوگردزایی، مهندس خسرو جوادی مدیر بخش فولادسازی ذوب آهن اصفهان گفت: یکی از موضوعات اساسی در تولید فولاد کیفی به ویژه فولاد ریل، کاهش میزان گازهای هیدروژن و اکسیژن در فولاد است زیرا مقادیر بالای هیدروژن و اکسیژن، تأثیر مخربی بر خصوصیات فولاد مانند (ترک خوردگی هیدروژنی و کثیفی ذوب) ایجاد می کند. وی افزود: در راستای کاهش این گازها به ویژه هیدروژن، عملیات ذوب در خلأ ضروری است تا علی رغم کاهش گاز، اصلاح

آخال‌های غیر فلزی در ذوب به وجود آید. بدین منظور مدیریت فولادسازی پروژه VD (گاز زدایی) را با ماهانگی معاونت بهره برداری و امور قراردادها و همچنین همکاری شرکت‌های تام ایران خودرو و Inteco کشور اتریش در سال ۹۳ آغاز نمود و بهره برداری از این پروژه با موفقیت در یکم آذرماه محقق گردید. مدیر بخش فولادسازی ادامه داد: به طریقی که هیدروژن اولیه مذاب از حدود ۴/۸ PPM به مقدار ۱/۱ PPM کاهش یافت و تولید فولاد کیفی به خصوص فولاد ریل در بخش فولادسازی هموار شد.

### خبر

از ۲۰ آذرماه صورت می گیرد؛

### نمایش نقش‌های خیال‌انگیز در نمایشگاه فرش دستباف اصفهان



**بیست و یکمین نمایشگاه تخصصی صادراتی فرش دستباف اصفهان از ۲۰ آذرماه آغاز می‌شود و به مدت شش روز تا ۲۵ آذرماه ادامه خواهد داشت.**

به گزارش اداره رسانه شرکت نمایشگاه‌های بین‌المللی استان اصفهان، این نمایشگاه که در بیش از ۹ هزار مترمربع فضای نمایشگاهی برپا می‌شود، دستاوردها و توانمندی‌های فعالان عرصه فرش دستباف از استان‌های اصفهان، تهران، قم، خراسان رضوی، گلستان، کردستان، چهارمحال و بختیاری، فارس و کرمان را به نمایش می‌گذارد.

در بیست و یکمین نمایشگاه تخصصی صادراتی فرش دستباف اصفهان، ۱۵۰ تولیدکننده و فعال این هنر – صنعت، نفیس‌ترین فرش‌های دستباف کرک و ابریشم اصفهان و نایب، فرش‌های تمام ابریشم قم، گبه، گلیم فرش، چرم فرش، فرش بیجار، قالی‌های روستایی و عشایری با رنگ‌های ۱۰۰ درصد گیاهی و گلیم و گبه بختیاری را به نمایش می‌گذارند و علاقمندان به این عرصه را با هنر دست‌قالی بافان ایرانی آشنا خواهند کرد.

تولیدات فرش اصفهان صیرفیان، فرش خانواده صفدرزاده حقیقی، اصفهان مهدی‌ئی، فرش محقق، تولیدات فرش عصاجی، تولیدات فرش حسن دردشتی، اصفهان حبیب‌الهی، فرش زجاجی، اصفهان فرش مکاری، علی دردشتی، عباس دردشتی، فرش اصفهان شهبهان، تولیدات فرش فروزینی، فرش نقیص زاده نایینی، فرش فروزان، فرش لاجوردی، فرش تبریز فتحی و فرش قشقایی باف از جمله مهمترین و معتبرترین برندهای صنعت فرش دستباف به شمار می‌روند که در این نمایشگاه حضور خواهند یافت.

آنچه باعث اهمیت بیش از پیش نمایشگاه تخصصی صادراتی فرش دستباف اصفهان می‌شود، برگزاری مستمر ۲۰ دوره این نمایشگاه با بهترین و بالاترین کیفیت ممکن بوده است به طوری که توانسته جایگاه اصفهان را در برگزاری رویداد نمایشگاهی فرش دستباف در سطح کشور تثبیت کند.

توجه به موضوع صادرات، یکی از اصلی‌ترین اهداف برگزاری بیست و یکمین نمایشگاه تخصصی صادراتی فرش دستباف اصفهان بوده است؛ در کنار این هدف بسیار مهم، اهداف دیگری نظیر توسعه فروش داخلی، معرفی هر چه بیشتر ظرفیت‌های این بخش اقتصادی، برنامه ریزی برای حل مشکلات، بررسی موانع و نقاط ضعف موجود این صنعت، ایجاد بسترهای مناسب برای سرمایه‌گذاری‌های داخلی و خارجی، ایجاد زمینه اشتغال و کارآفرینی، آشنایی دست‌اندرکاران با محصولات، نوآوری‌ها و ظرفیت‌های موجود، ایجاد فضای رقابتی سالم میان تولیدکنندگان داخلی برای ارتقای کیفیت تولید و ایجاد ارتباط مستقیم و رودر میان تولیدکنندگان و مصرف‌کنندگان نیز به عنوان اهداف مهم نمایشگاه در نظر گرفته شده است.

این نمایشگاه در روز بیستم آذرماه با حضور مسئولان عالی رتبه کشوری و استانی از جمله استاندار اصفهان افتتاح خواهد شد و بر اساس برنامه ریزی‌های انجام شده، علاقمندان با بازدید از نمایشگاه فرش دستباف اصفهان می‌توانند طی روزهای ۲۰ تا ۲۵ آذرماه و از ساعت ۱۵ تا ۲۲ به محل برپایی نمایشگاه‌های بین‌المللی استان واقع در پل شهرستان مراجعه کنند.

## استخدام کارشناس فروش

**در حوزه های پزشکی، گردشگری، خدمات و صنعت**  
**موسسه مطبوعاتی نسل فردا در نظر دارد جهت تکمیل کادر بازرگانی خود اقدام به جذب تعدادی کارشناس فروش مجرب نماید.**

**علاقه مندان می توانند رزومه شغلی خود را به شماره تلگرام ذیل ارسال و یا با شماره تلفنهای مربوطه تماس حاصل فرمایند:**

**۰۹۱۶۴۶۹۷۸۹۴ (تلگرام)**

**۰۳۱۲۲۷۴۶۹۴ و ۰۳۱۲۲۷۴۶۹۳**

**ساعات تماس: از ۸ صبح تا ۱۵ عصر**

### خبر

### برگزاری سومین برنامه از دهمین جشنواره نخستین واژه آب با حضور ۵۰۰ دانش آموز در خمینی شهر

در کشور برداشته ایم.

مدیر ایفا خمینی شهر تعامل و همکاری شرکت ایفا و اداره آموزش و پرورش را یکی راههای فراهم نمودن بستر فرهنگ سازی مصرف درست آب میان دانش آموزان برشمرد و خاطر نشان ساخت: در چند سال اخیر تعامل بسیار خوبی میان شرکت ایفا و اداره آموزش و پرورش استان و بدنبال آن شهرستان خمینی شهر در راستای فرهنگ سازی مصرف بهینه آب بوجود آمد بعنوان مثال برگزاری جشنواره نخستین واژه آب مراسم رنگ آب و مسابقه نقاشی آب مسالوی زندگی از جمله اقداماتی در این زمینه بوده است.

وی ادامه داد: در شهرستان خمینی شهر مادر تمام فصول سال برنامه هایی پیرامون مصرف صحیح آب برای همه اقشار جامعه در نظر گرفتیم زیرا باید تمام گروههای سنی را در بطور مستمر ترغیب به مصرف بهینه آب و نمایم تا از مصرف بی‌رویه آب جلوگیری کنیم.

در ادامه آتنا یعقوبی کارشناس مسئول آموزش ابتدایی آموزش و پرورش خمینی شهر گفت: در چندسال اخیر اداره آموزش پرورش به اهمیت فرهنگ سازی مصرف بهینه آب در بین دانش آموزان بیش از پیش پی برد بطوریکه برای تمام مقاطع تحصیلی برنامه هایی در نظر گرفت اما مباحث مربوط به مصرف بهینه آب برای دانش آموزان ابتدایی به ویژه مقطع اول با جدیت بیشتری دنبال می شود.



نمایندگان مردم استان اصفهان در مجلس شورای اسلامی در راستای همین نقش و مسئولیت مهم در سال‌های اخیر، پیگیری بحران آب در فلات مرکزی کشور و رودخانه زاینده

زاینده رود به عنوان یکی از ماندگارترین و هستی بخش ترین گنجینه های سرزمین شکوهمند ایران علاوه بر اهدای بی دریغ حیات و طراوت به مردم، سرشار از زیبایی‌های ناب و ارزشمندی بود که گردشگران اقمی نقاط دنیا را برای بهره مندی از مواهب چشم نواز این موهبت خدادادی به پایتخت تاریخ و فرهنگ ایران اسلامی فرا می خواند و اکنون در اثر اهمال دولت‌های گذشته و حال به یکی از غم‌انگیزترین نتایج سوء تدبیر در مدیریت کشور تبدیل گردیده است.

جایگاه ویژه‌ای که مجلس شورای اسلامی به عنوان عصاره فضائل یک ملت از آن برخوردار است و نقش مهم این نهاد در انعکاس خواست‌ها و مطالبات مردم موجب شده تا بنیان گذار فقید جمهوری اسلامی حضرت امام خمینی (ره) و رهبر معظم انقلاب بارها و بارها در سخنانشان بر این جایگاه مهم و بنیادی پای فشرده و بر آن تاکید نمایند.



**ایستگاه راه آهن کاشان پاسخگوی همه شرکت‌های آقماری نیست**

رییس پایانه ریلی راه آهن کاشان گفت: ایستگاه کاشان محدودیت وسعت دارد و نمی‌تواند پاسخگوی همه شرکت‌های آقماری باشد.

علیرضا کلاته، در هفتادمین جلسه رسمی شورای اسلامی شهر کاشان، از انجام مقدمات اجرایی طرح اتصال خط ریلی این شهر به سایپا سیتروئن خبر داد، و اظهار کرد: اجرای این طرح در مراحل تنظیم تفاهم‌نامه بین راه آهن کاشان و سایپا قرار دارد.

وی با تاکید بر اینکه تاکنون ۴۲۷ واگن در ایستگاه فولاد تخلیه شده است، افزود: باره اندازی این خط ریلی در مدت سه ماه ترده هزاران کامیون در این مسیر کمتر شده است. رییس ایستگاه راه آهن کاشان گفت: با توجه به اینکه ایستگاه راه آهن کاشان در کریدور شمال به جنوب واقع شده است در حوزه باربری هر ۲۴ ساعت بالغ بر ۲۰ قطار باری از آن عبور می‌کند.

وی تصریح کرد: در حال حاضر در داخل ایستگاه کاشان بارگیری ۴۲۷ واگن از اول سال تاکنون برای سایپا انجام شده است. کلاته با بیان اینکه اتصال بین راه آهن و شرکت‌های فولاد اطراف کاشان از طریق محمدآباد به شرکت فولاد کویر با توجه به وسعت و گستردگی آن در سال، یک میلیون و ۵۰ هزار تن بار انجام می‌شود، گفت: با توجه به اینکه اقدامات اولیه راه آهن انجام شده است تقریباً ۴۳۰ واگن در ایستگاه کاشان برای فولاد کویر که از اشکدر یزد بارگیری شد تخلیه کردیم و از اینجا برای بندرعباس و آذربایجان بارگیری انتقال یافت.

**توافق‌نامه پاریس؛ چوب لای چرخ ۸۴ صنعت اشتغال‌زا؛**

## نفت زمین گیر می‌شود

**نتایج تحقیقات بین‌المللی نشان می‌دهد اجرای توافقنامه پاریس بر ۸۴ صنعت تأثیر منفی می‌گذارد و از این بین ۱۱ صنعت بیشترین آسیب را متحمل می‌شوند.**

**در جریان توافق‌نامه تغییر اقلیم پاریس، کشورهای عضو باید به‌صورت داوطلبانه میزان تعهدات خود را به کنوانسیون تغییر اقلیم سازمان ملل متحد (UNFCCC) اعلام کنند. کشورهای این تعهدات را در قالب یک سند تحت عنوان برنامه مشارکت ملی (NDC) ارائه می‌دهند و بر اساس آن عمل می‌کنند. کشور مانند تعهدات خود را تحت عنوان برنامه مدنظر مشارکت ملی (INDC) برای الحاق به این توافق تهیه کرده است.**



جمهوری اسلامی ایران در جریان پیوستن به توافق پاریس متعهد شده است، به‌صورت حتمی، چهار درصد از رشد انتشار گازهای گلخانه‌ای خود را تا سال ۲۰۳۰ کاهش دهد.

همچنین متعهد شده است، در صورتی که تحریم‌های فائلمانه بر طرف و حمایت‌های مالی انجام شود، این میزان را به ۱۲ درصد افزایش بدهد. به گفته محسن ناصری، مدیر سابق طرح ملی تغییرات آب‌وهوای سازمان حفاظت محیط زیست، با توجه به فراهم شدن بستر لازم برای شروط ایران، باید برای ۱۲ درصد برنامه‌ریزی شود.

■ نفت: قربانی اول

ایران با دارا بودن ۱۷ درصد از مجموع منابع گاز جهان و ۱۰ درصد از مجموع منابع نفت جهان، رتبه نخست دنیا را از نظر مجموع منابع نفت و گاز در اختیار دارد.



### احداث ۴ ایستگاه خط دو مترو و آغاز شده است

مدیرعامل سازمان قطار شهری اصفهان گفت: احداث چهار ایستگاه از فاز اول خط دو مترو نزدیک به خیابان زینبیه آغاز شده است و به زودی عملیات احداث ایستگاه پنجم نیز کلید می‌خورد.

سیدمحمد رضا بندگانکد هاشمی شامگاه - جمعه ۱۶ آذرماه - در برنامه «خبرخونه» از شبکه اصفهان اظهار کرد: طول خط قطار شهری اصفهان ۲۴ کیلومتر است و برخلاف خط یک با برنامه ریزی دقیق تر و منسجم‌تری آغاز به کار کرده است. وی با اشاره به روند احداث خط یک مترو اصفهان افزود: احداث خط یک قطار شهری اصفهان ۱۶ سال زمان برد؛ مشکلات تأمین اعتبار، حساسیت‌های میراث فرهنگی و نخستین تجربه احداث مترو، بهره برداری از خط یک قطار شهری اصفهان را طولانی کرد. مدیرعامل سازمان قطار شهری اصفهان ادامه داد: با کسب تجربه، پیش‌بینی اعتبارات لازم و حل مسائل مرتبط با میراث فرهنگی، عملیات احداث خط دو قطار شهری اصفهان با سرعت بیشتری به پیش می‌رود. بندگانکد هاشمی در خصوص حساسیت‌های میراث فرهنگی برای احداث خط دو قطار شهری اصفهان گفت: قسمتی از خط دو قطار شهری اصفهان از زیرمیدان نقش جهان عبور می‌کند، اما با افزایش ۱.۵ کیلومتری مسیر و اضافه کردن یک ایستگاه مترو از میدان عبور نخواهد کرد، بنابراین مشکل خاصی در این خصوص نداریم این در حالی است که عملیات احداث خط یک قطار شهری اصفهان به دلیل حساسیت‌هایی در ارتباط با چهارباغ عباسی با دو سال تاخیر مواجه شده.



حوادث  
یلدا توکللی

### کاهش حوادث مرگبار

کار بارعبایت نکات ایمنی

برای جلوگیری از وقوع حوادث بار کارگران و کارکنان کارگاه‌ها باید با توجه به نوع کاری که انجام می‌دهند از پوشش‌های حفاظتی و ایمنی مناسب استفاده نمایند. در اماکنی که خطر انفجار یا آتش‌سوزی وجود دارد، استفاده از لباس کارهایی که ایجاد الکتریسیته ساکن می‌کنند، اکیداً ممنوع است. استفاده از کمربند بر روی لباس کار و آستین دکمه‌دار ممنوع می‌باشد. لباس کارگران برق کار نباید هیچ جزء فلزی داشته باشد. لباس کار باید باتوجه به نوع کار انتخاب شود. کارگران و کارکنانی که در معرض سقوط اشیاء قرار دارند باید از کلاه ایمنی استفاده نمایند. کلاه ایمنی باید سبک (حدود ۴۰۰ گرم)، عایق برق، مقاوم در برابر آتش و قابل شستشو باشد و حتماً داخل آن ضد عفونی گردد. کارگرانی که با دریل، ابزار چرخنده و ماشین‌های دارای قطعات چرخنده و غلطنده، کار می‌کنند نیابتی از دستکش استفاده نمایند. کارگرانی که با اشیاء تیز یا عمل روی اشیاء تیز کار می‌کنند باید از دستکش‌های مناسب (مسلح به نوآرهای فلزی) استفاده نمایند. دستکش بایستی طوری انتخاب شود که با خطرات احتمالی ناشی از کار متناسب باشد. کارگرانی که فلزات داغ را حمل می‌کنند و یا عملیاتی بر روی آنها انجام می‌دهند (مانند جوشکاری، برشکاری) بایستی دستکش‌هایی از جنس پنبه نسوز یا چرم که در مقابل گرما مقاومت داشته باشند، استفاده کنند. کارگرانی که با سیدها و قلیپاها سروکار دارند بایستی از دستکش‌های لاستیکی نرم (طبیعی یا مصنوعی)، پلاستیکی نازک که مقاوم در برابر این مواد می‌باشد استفاده نمایند. کارگرانی که در معرض خطرات ناشی از برخورد یا سقوط اشیاء سنگین در روی یا قرار دارند برای حفاظت از انگشتان یا بایستی از کفش‌های ایمنی یا پنجه‌های فولادی استفاده نمایند. کارگران برق کار بایستی از دستکش لاستیکی که عایق برق بوده و مقاومت آن متناسب با ولتاژ برق شبکه باشد، استفاده نمایند. کارگرانی که با وسایل و ابزار برقی کار می‌کنند، باید هنگام کار بر روی سکوکی عایق مستقر شده یا از کفش‌های عایق استفاده نمایند. کارگرانی که با مواد روغنی، قلیایی، اسیدی کار می‌کنند، باید از کفش‌هایی استفاده کنند که جنس لاستیک و یا چرم قطور باشد و مقاوم در برابر مواد فوق باشد. کلیه کارگرانی که کار آنها ممکن است سلامت چشم‌هایشان را به خطر بیناندازد باید از عینک حفاظتی استفاده نمایند.



■ **توافقنامه پاریس یک کلام سیاست‌های نظام‌مغایر است؟**

بررسی‌های انجام شده نشان می‌دهد که اجرای موافقت‌نامه پاریس و تحقق اهداف آن در زمینه کاهش انتشار دی‌اکسید کربن با سیاست‌های کلی نظام در بهره‌گیری از فرصت منابع نفت و گاز کشور در مسیر توسعه اقتصادی مغایرت دارد. از جمله مغایر با بند ۸ سیاست‌های ابلاغی مقام معظم رهبری در خصوص نفت و گاز (جایگزینی صادرات فرآورده‌های نفت و گاز و پتروشیمی به‌جای صدور نفت خام و گاز طبیعی) و بند ۱۳ سیاست‌های اقتصاد مقاومتی (افزایش صادرات گاز، برق، پتروشیمی و فرآورده‌های نفتی) است.

لحاظ منابع سوخت فسیلی که وضعیت به‌مراتب بهتری دارند، تعهدات مشخصی را ارائه نکرده‌اند، در حالی که ایران به‌طور مشخص تعهدات قابل اندازه‌گیری داده که این موجب می‌شود تا کشور با چالش‌های بیشتری روبه‌رو شود.

همچنین علی‌وقف‌چی، از دیگر اعضای کمیسیون کشاورزی مجلس به تعهدات عربستان و قطر اشاره کرد و گفت: کشاورزی مثل عربستان و قطر تعهدات کاملاً قابل‌ارزایی می‌دهند، چرا که نفت آن‌ها در اولویت اول اقتصاد آن‌هاست. هرچند در کشور ما ظرفیت‌های جایگزین نفت داریم ولی استفاده از آن‌ها هزینه‌های هنگفتی روی دست ما می‌گذارد.

۱۷ درصد از مجموع منابع گاز جهان و ۱۰ درصد از مجموع منابع نفت جهان، رتبه نخست دنیا را از نظر مجموع منابع نفت و گاز در اختیار دارد، افزود: از طرفی با توجه به رابطه مستقیم استفاده از منابع نفت و گاز به‌عنوان بزرگ‌ترین مزیت اقتصادی کشور و افزایش انتشار گازهای گلخانه‌ای می‌توان گفت، اجرای تعهدات توافق‌نامه پاریس، به‌منزله ایجاد محدودیت در استفاده از منابع نفت و گاز کشور خواهد بود.

به گفته این کارشناس انرژی، سازمان محیط‌زیست مطلق‌گزارش‌سیاست‌های کاهش انتشار گازهای گلخانه‌ای، عمده این کاهش ۱۲ درصدی را به بخش‌های صنعت، حمل‌ونقل، شرکت ملی گاز، شرکت ملی نفت، شرکت ملی پالایش و پخش فرآورده‌های نفتی و وزارت نیرو اختصاص داده است و بررسی‌های انجام‌شده نشان می‌دهد که کاهش مدنظر باید از طریق کاهش فعالیت‌های مربوط به منابع نفت و گاز اتفاق بیفتد.

■ **با حرف بهارستانی‌ها**

با توجه به فضای اقتصادی کشور و منابع موجود نفت و گاز، تعهداتی که برای ایران در سند تعهدات ارائه شده به این کنوانسیون در نظر گرفته شده است، با سیاست‌های کلان کشور در حوزه اقتصادی، سختی ندارد.

فریده اولادقیباد، عضو هیئت‌ریسه

گردشگری

شده بود، گفت: در نامه‌ای که نوشته‌م به دوائر دولتی اعلام کردم باید این رقابت مضر از بین برود، چون تخفیف‌هایی که برخی از وب‌سایت‌ها می‌دهند بر رویه و خارج از عرف و خلاف بخشنامه‌ها و قوانین یاتالست. این رقابت نباید به چرخه اقتصادی مملکت آسیب بزند بنابراین از دستگاه‌های ناظر درخواست می‌کنم به این موضوع رسیدگی و با آن محکم برخورد کنند.

او طرح مساله کرد که این وب‌سایت‌ها چرا وقتی عیداربعین و یا وقت سفر، می‌شود حلقوم مردم را فشار می‌دهند و تخفیف نمی‌دهند و یا از سود کارمزدها خود کم نمی‌کنند که قیمت‌ها ارزان شود؟

رفیعی همچنین گفت: زمانی وزیر کار پیشین با رییس سازمان میراث فرهنگی و گردشگری برای ایجاد ۵۰ هزار فرصت شغلی توافق کردند، معاند که یک مورد از آن هم تاالان محقق نشده است اما چرا حالا باروندی ناسالم می‌خواهم ۶۰ هزار فرصت شغلی که وجود دارد را از بین ببریم؟

او تاکید کرد: ما مقابل‌های باهم صنفی خود نداریم اما باید برای این اقتصاد بیمار چاره‌ای بیاندیشیم. رییس هیات مدیره انجمن صنفی دفاتر خدمات مسافرتی با این ادعا که بخشنامه‌ها و اسنادی در اختیار دارد که عمل این وب‌سایت‌ها را تخلف برمی‌شمارد، بی‌آنکه آن‌ها را ارائه دهد، گفت: بر اساس این بخشنامه‌ها تخفیف از کارمزدها بلیت هواپیما تخلف است. این سود نیست که با مردم تقسیم شود، بلکه هزینه‌های جاری است. اگر آن‌ها مدعی ارزان‌فروشی هستند چرا در زمان بیک کار قیمت‌ها را انجومی بالا می‌برند معتقدیم که کسی، فرقی نمی‌کند اپلیکیشن، استارت‌آپ و یا آژانس، اگر تخلفی کرده باید بسته شود.

رفیعی امدار پاسخ به این پرسش خبرنگاری مبنی بر این که چرا وقتی این وب‌سایت‌ها ارزان‌فروشی می‌کنند چنین اجتماعی با حضور آژانس‌دارها و یا نشست خبری ترتیب داده نمی‌شود و زمانی که این تخفیف به مردم داده شده اعتراض می‌شود؟ گفت: چون این تخفیف به سود مردم نیست و تهدیدی برای صنف گردشگری است. ما آن را ارزان‌فروشی نمی‌دانیم، چون تخلف محرز صورت گرفته است. ضمن این که انجمن صنفی هر بار که گران‌فروشی اتفاق افتاده است؛ در زمان افزایش نرخ ارز مسافرتی، عوارض خروج و یا بلیت هواپیما طلایه‌دار و معترض بوده است.



## جدال نافر جام و بی‌سند بر سر ارزان‌فروشی بلیت هواپیما

**اعتراض به ارزان‌فروشی بلیت هواپیما در یکی از وب‌سایت‌های فروش اینترنتی که از هفته پیش شکلی رسمی به خود گرفت، دیروز نیز با تجمع تعدادی از آژانس‌های مسافرتی بدون فرجام‌آمده پیدا کرد. در حالیکه طرفین بدون ارائه اسناد متقن سعی در اثبات این تخلف یا رد آن داشتند، از نهاد‌های ناظر دعوت شد به این موضوع رسیدگی و با متخلف برخورد جدی کنند.**

هفته گذشته نامه‌ای منتسب به انجمن صنفی دفاتر خدمات مسافرتی ایران به این شرح منتشر شد: «طبق گزارش‌هایاصله از سوی تعداد قابل توجهی از همکاران ما سایت‌های مرتبط با آن شرکت، مبادرت به فروش بلیت با ۵ تا ۹ درصد تخفیف مستقیم به مسافر می‌کنند که خارج از ضابطه و عملاً موجب ضرر و زیان و لطمه به فعالیت سایر دفتر خدمات مسافرتی و جهانگردی شده است و مورد اعتراض انجمن و سایر همکاران بوده. خواهشمند است در اسرع وقت نسبت به توقف روش اتخاذ شده در زمینه فروش بلیت با تخفیف‌های مذکور اقدام نمایید بدیهی است در صورت عدم اقدام به منظور حفظ حقوق بسیاری

بازار

## از امروز منتظر کاهش قیمت لبنیات باشید

**دبیر انجمن صنایع لبنی ایران اعلام کرد: با ابلاغ مصوبه ستاد تنظیم بازار مبنی بر قیمت دو هزار تومانی شیر خام از دیروز (یکشنبه) بهای شیر و فرآورده‌های لبنی ۹ درصد کاهش می‌یابد.**

«رضاباکری» افزود: بر اساس مصوبه ستاد تنظیم بازار، قیمت خرید شیر خام درب دامداری‌ها هر کیلوگرم ۲۰۰۰ تومان تعیین شد، که با ابلاغ آن به تمامی واحدهای دامداری و کارخانجات لبنی توسط سازمان حمایت از مصرف‌کنندگان و تولیدکنندگان و همچنین انجمن صنایع لبنی ایران، همه ملزم به اجراء و رعایت آن هستند. وی گفت: با توجه به قیمت‌هایی که انجمن صنایع لبنی پیشنهاد داده بود به‌طور تقریبی کالاهای اساسی گروه یک با کاهش ۹.۷۶ و ۱۱ درصدی مواجه می‌شوند.

وی تصریح کرد: طبق این مصوبه از امروز قیمت هر بطری شیر کم‌چرب ۴۱۰۰ تومان، شیر نیم‌چرب ۴۲۰۰ تومان، شیر پرچرب ۴۴۵۰ تومان، شیر کامل ۴۵۰۰ تومان، هر بسته شیر نانولنی ۲۶۰۰ تومان، ماست دبه‌ای کم‌چرب ۱۰ هزار و ۹۰۰ تومان، ماست دبه‌ای پرچرب ۱۱ هزار و ۷۰۰ تومان، ماست ۹۰۰ گرمی پرچرب ۴۷۵۰ تومان و پنبیر یواف ۴۰۰ گرمی ۶۹۰۰ تومان است.

دبیر انجمن صنایع لبنی ایران گفت: تمامی واحدهای دامداری و کارخانجات لبنی سراسر کشور از امروز ملزم به رعایت مصوبه ستاد تنظیم بازار هستند تا شیر و فرآورده‌های لبنی با قیمت‌های مناسب به دست مصرف‌کنندگان برسد. وی اضافه کرد: با ابلاغ این مصوبه از دیروز - یکشنبه - قیمت‌های جدید روی محصولات تولیدی جدید درج به بازار عرضه می‌شود اما برای محصولاتی که پیش از این مصوبه درج قیمت و به بازار عرضه شده، فرصتی داده شده تا با قیمت‌های پیشین فروخته شود.

باکری اظهار داشت: دولت برای حمایت از دامداران همچنان قرار است نهاده‌های دامی مورد نیاز را با قیمت ارز ۴۲۰۰ تومانی در اختیارشان قرار دهد بنابراین از واحدهای دامی انتظاری می‌رود هر کیلوگرم شیر خام را طبق قیمت مصوب ۲۰۰۰ تومان در اختیار کارخانجات لبنی قرار دهند.

وی با اشاره به اینکه تغییر قیمت‌های جدید شامل تمامی فرآورده‌های لبنی بجز کره حیوانی می‌شود، افزود: قیمت کره به دلیل حضور در گروه کالایی یک و تخصیص ارز ۲۲۰۰ تومانی ثابت بوده و در این مدت تغییر قیمتی نداشته است. در پی درخواست‌های مکرر دامداران برای افزایش قیمت شیر خام پس از گذشت بیش از چهار سال و با توجه به افزایش نرخ تورم و هزینه‌های تمام‌شده تولید، در مرداد ماه اسال کار گروه تنظیم بازار قیمت پایه هر کیلوگرم از این محصول را ۱۵۷۰۰ تومان مصوب کرد که این رقم کمتر از پیشنهاد وزارت جهاد کشاورزی و اتحادیه دامداران مرکزی ایران بود. اما این مصوبه توسط دامداران و کارخانجات لبنی رعایت نشد و هر کیلوگرم شیر خام توسط دامداران با بیش از ۲۲۰۰ تومان فروخته شد که افزایش افسارگسیخته بهای فرآورده‌های لبنی را به دنبال داشت و در نهایت ستاد تنظیم بازار بار دیگر با بررسی مجدد قیمت شیر خام و فرآورده‌های لبنی، بهای هر کیلوگرم شیر خام را دو هزار تومان تعیین کرد.

### سودوکو چیست؟؟؟

### سودوکو شماره ۶۷

سودوکو یک جدول ۹×۹ بوده که شامل ۹ باکس ۳×۳ کوچکتر می‌باشد. موضوع جدول این است که همه اعداد از یک تا ۹ در هر یک از باکس‌های ۳×۳ و همچنین در هر ردیف و ستون قرار گیرد. از آنجائی که هر باکس و همچنین هر ردیف و ستون شامل ۹ خانه می‌باشند،

شما باید اعداد ۱ تا ۹ را به گونه ای در جدول بگنجانید که در هیچ ردیف و ستون و باکس عدد تکراری قرار نگیرد. شروع کار را با اعدادی آغاز کنید که بیشتر از همه تکرار شده باشند. جدول سودوکو در جهان به عنوان بهترین ورزش فکری یاد می‌شود.

جواب سودوکو شماره ۶۶

۹	۶		۵			۱	۸	
			۹	۱	۶			۷
۴			۲	۸				
			۳	۴				
			۹	۱	۷	۶		
۸			۲	۹	۳			۴
			۶				۹	۲
			۸	۳				۷
			۵	۷	۱	۸		



### گوگل روی استارت آپ ژاپنی ABEJA سرمایه گذاری می کند

گوگل تازه حال سرمایه گذاری های اندکی در ژاپن داشته، اما این بار روی استارت آپ ژاپنی ABEJA در زمینه هوش مصنوعی و یادگیری ماشین سرمایه گذاری کرده است.

رقم معامله جدید گوگل روی میلیاردين ژاپن معادل ۵۳ ميليون دلار از سرمایه گذاران دریافت کرده است. از طرفی طبق اعلام کرانچبیس در گذشته این استارت آپ سرمایه ۴۵ ميليون دلاری جذب کرده، این یعنی هشت ميليون دلار از سرمایه دریافتی این استارت آپ فاش نشده است. البته این مبلغ هم می تواند سرمایه گذاری جدید گوگل را پوشش دهد و هم یکی دیگر از سرمایه گذاری های ناشناخته این استارت آپ در سال ۲۰۱۴ را توجیه کند

اعداد و ارقام را که کنار بگذاریم، معامله این دو شرکت توجه زیادی را به خود جلب کرده است، نه تنها به این دلیل که گوگل بعد از مدت ها در ژاپن سرمایه گذاری کرده بلکه به دلیل ماهیت استراتژیک آن. ABEJA در بیانیتهای اعلام کرده با گوگل در زمینه هوش مصنوعی و راه حل های یادگیری ماشین در بخش های مختلف از جمله خرده فروشی و تولید، پیدا کردن راه حل های هوش مصنوعی و رشد بخش هوش مصنوعی ژاپن همکاری خواهد کرد.

هسته اصلی این استارت آپ ارائه یلترمی است که با استفاده از یادگیری ماشین به بیش از ۱۵۰ شرکت در مورد تجزیه و تحلیل کسب و کار و ارائه چشم اندازی

از داده هایشان کمک کند. این استارت آپ، محصولی تخصصی برای مغازه های خرده فروشی دارد که با توجه به داده های جمع آوری شده از مشتری ها و سایر داده ها، خدماتی را ارائه می دهد و تا به حال حدود ۱۰۰ شرکت از این خدمات استفاده کرده اند. شینجیچی ایسب، مدیر خدمات ابری گوگل ژاپن می گوید: ABEJA قابلیت های تکنیکی و یادگیری ماشین قوی دارد و به دلیل عملکرد خوب در همکاری و ارائه راه حل های تاثیر گذار و کاربردی در صنعت شناخته شده است. این سرمایه گذاری راه برای همکاری با ABEJA در ارائه راه حل های نوآورانه در خرده فروشی، تولید و سایر جنبه ها هموار کرده است.

گوگل تاکید زیادی روی هوش مصنوعی و یادگیری ماشین در چین داشته به طوری که سال گذشته از آزمایشگاه مخصوصی را در بیجینگ راه اندازی کرده اما بخش عمده تمرکز آن و آزمایشگاه های اصلی گوگل در اروپا و آمریکا قرار داد. گوگل استارت آپ هایی در زمینه هوش مصنوعی و یادگیری ماشین از چین و هند را نیز خریداری کرده است اما همه آن ها به منظور گسترش تیم های داخلی این شرکت و ایجاد خدماتی در راستای رشد بازار محلی بوده اند.

## www.esfahan-news.com

### اولین روز نامه اقتصادی دو زبانه استان اصفهان

صاحب امتیاز و مدیر مسؤل: رضا محزونیه

سر دبیر: مر ضیه ربیعی

دفتر اصفهان: میدان احمدآباد، ابتدای خیابان شهیدمفتح (بهر ام) ساختمان حورا

تلفن: ۰۳۱-۳۲۲۷۴۵۰۰

روابطعمومی:تلفن:۰۳۱-۳۲۲۷۴۵۰۴ فاکس:۰۳۱-۳۲۲۷۴۵۱۴

ساز مان آگهی های اصفهان:۰۳۱-۳۲۲۷۴۵۱۸-۳۲۲۷۴۵۱۷

فاکس بازرگانی اصفهان:۰۳۱-۳۲۲۷۴۵۰۷

چاپ: گلرئیز

امور مشترکین اصفهان:۰۳۱-۳۲۲۷۴۵۰۸

### گام های مهم در دنیای کارمندی؛

## چگونه روی مدیر تاثیر بگذارید؟

**چه در محل کار فعلی و چه کاری که تازه شروع کرده اید دوست دارید مدیرتان را تحت تاثیر قرار دهید. اولین گامی که باید بردارید این است که سعی کنید کارتان را به بهترین شکل انجام دهید. سپس باید به فکر تقویت ویژگی های شخصیتی خود باشید تا روی مدیر تاثیر بگذارید و در آخر این که سعی کنید مدیرتان را بشناسید.**



**تمام وظایف تان را به موقع انجام دهید**
بناجم دادن به موقع کارها به رییس تان نشان دهید که به کارتان اهمیت می دهید. برای کارها وقت بگذارید و اشتباهات را اصلاح کنید. به عنوان قیسل از ثبت گزارشات آن ها را یک بار مطالعه کنید. همه کارها را به موقع انجام دهید حتی بهتر است زودتر انجام دهید. اگر بعضی از کارها زمان مشخصی ندارند از رییس بپرسید که چه زمانی باید انجامش دهید. اگر چند کار دارید به ترتیب اهمیت آنها را اولویت بندی کنید.

#### حضور ثابت داشته باشید

با حضور به موقع خود نشان دهید که فرد قابل اعتمادی هستید. فراموش نکنید که برای بعضی ها حتی به موقع حاضر شدن هم دیر است. به عنوان مثال اگر قرار است کارتان را ساعت ۸ شروع کنید ساعت ۷:۴۵ است وقتی می بینید همکارانتان ساعت سر ساعت محل کار را ترک کنید. ممکن است وقتی می بینید همکارانتان ساعت بیشتری در محل کار می ماند شما هم همین کار را انجام دهید. مرخصی ها را از قبل بر نامه ریزی کنید تا مدیرتان برای شما در روزهایی که نیستید یک جایگزین داشته باشد.

**در پروژه های کاری ابتکار به خرج دهید**

اگر می خواهید یک کارمند نمونه باشید فقط انجام دادن کارهایی که برای تان مقرر شده است کافی نیست. فعال باشید و داوطلبانه مسئولیت ها را بپذیرید. تنها در این صورت در کارتان پیشرفت خواهید کرد.

#### ثابت کنید که قابل اعتماد هستید

یک مدیر وقتی نتواند به شما تکیه کند تحت تاثیر قرار نمی گیرد. اگر قول داده اید که کاری را انجام می دهید به او اطمینان خاطر بدهید و یا اگر مشکلی دارید به جای انجام ندادن کارها با او درباره مشکل صحبت کنید.

به او ثابت کنید که می توانید مشکلات را مدیریت کنید. به عنوان مثال اگر یکی از همکاران درخواست کمک کرد برای کمک به او کار خودتان را برای چند لحظه متوقف کنید.

#### ار تباط موثر داشته باشید

برای موفقیت باید با دیگران در ارتباط باشید. اگر چیزی نامفهوم بود سوال بپرسید. اگر کسی از شما سوال پرسید به او پاسخ کامل و صحیح بدهید. به عنوان مثال از مدیر کاری برای شما تعیین کرد اما نمی دانید آن را چگونه انجام دهید بگویید: برای انجام این کار خیلی هیجان زده ام. می توانیم چند دقیقه به عقب برگردیم و دوباره انتظاراتتان را ببرسم تا دقیقاً بدلم که چه چیزی از من می خواهید؟

**در حرفه خود به دنبال پیشرفت باشید**
با مطالعه نشریات و شرکت در رویدادهای شبکه ای به روز بمانید. حتی می توانید اینفلوئنسرهای صنعتی در شبکه های اجتماعی را دنبال کنید. از مدیرتان بپرسید که آیا می توانید در کنفرانسی که به شرکتان مربوط می شود شرکت کنید؟

**از انجام دادن کارهای شخصی در محل کار بپرهیزید**

وقتی در محل کار هستید فقط باید به کار تمرکز کنید نه به مسائل شخصی مثل فرستادن ایمیل شخصی، خرید آنلاین، خواندن وبلاگ های مورد علاقه یا پرسه زدن در شبکه های اجتماعی. درست است که باید در طول روز استراحت داشته باشید اما به قوانین شرکت در رابطه با استفاده شخصی از اینترنت احترام بگذارید.

#### کنجکاوی باشید

کنجکاوی نشانه زیرکی است به علاوه

#### رایتل استارت آپ های یونیکورن می سازد

مدیرعامل رایتل دیروز بر نامه ها و جهت گیری های آتی اپراتور سوم را در نخستین روز از هفته دیجیتال تشریح کرد.

«محمد مهدی عطوفی» خبر از تغییر گسترده در مدل درآمدی رایتل برای سال آینده داد. او گفت که رایتل باید تبدیل به یک اپراتور خدمات دیجیتالی شود و نباید صرفاً نقش یک کانال (پایپ) برای عبور دیتا را بازی کند: «هدف گذاری سال آینده ما این است که سی درصد در شرکت از حوزه خدمات دیجیتالی باشد. این درصد به بخش های مختلفی تقسیم می شود که حوزه BYB (چهل درصد و حوزه BYC شصت درصد آن را تشکیل می دهند». مدیرعامل رایتل همچنین از سبد محصولات و خدمات رایتل در فضای BYC نام برد که شامل سرویس های دیجیتالی مختلف می شدند. برخی از این سرویس هادر حوزه تلویزیون و ویدیو، فروشگاه های ایلیکیشن، شبکه های اجتماعی، بازی، پرداخت و کیف پول هستند. عطوفی اعتقاد دارد که این سرویس ها باید بتوانند سبک زندگی مردم را تغییر دهند. عطوفی همچنین از تامین اجتماعی به عنوان یک پشتیبان یاد کرد و گفت: «رایتل متعلق به تامین اجتماعی است. یکی از بنگاه های اصلی تامین اجتماعی، شستا است. شستا به عنوان یک بنگاه اقتصادی در سال دست کم ۷۰ هزار میلیارد تومان گردش مالی دارد. اگر موفق شویم تسهیلاتی را از طریق این بنگاه مالی وارد اکوسیستم کنیم، این سودی است که شامل حال تمام بازیگران عرصه فناوری خواهد شد.»



نشان دهید. آماده ارتباط برقرار کردن با دیگران باشید. گاهی اوقات لازم است زود بیایید و دیر بروید. برای این که انرژی بیشتری داشته باشید لازم است کمی پیاده روی کنید، غذاهای سالم بخورید و ورزش کنید.

#### رفتار حرفه ای داشته باشید

رفتار حرفه ای یعنی به دیگران احترام بگذاریم. آن ها را محترم خطاب کنید و از آداب و معاشرت های رسمی پیروی کنید. به عنوان مثال در جلسات پیام ندهید یا ظرف های کثیف خود را در آشپزخانه دفتر رها نکنید. در گوشی حرف نزنید یا سخن چینی نکنید. اگر دیگران خود را با رفتار کلاما حرفه ای نشان دهید، به عنوان مثال بگویید: من در همکاری با «علی» مشکل دارم و همیشه دیر در جلسات حاضر می شوم و هفته ای یک بار مرخص است آیا برای افزایش خلایقیت و کارایی او پیشنهادی دارید؟

#### رییس را بشناسید

وقتی شخصیت یک نفر را بشناسید بهتر می توانید با او ارتباط کاری داشته باشید. البته باید در پرسیدن سوالات شخصی حد و مرز داشته باشید.

#### پرانرژی باشید

با نشان دادن انرژی اشتیاق تان را به کار

به رییس خود نشان دهید که می خواهید

در کارتان پیشرفت کنید. به عنوان مثال بگویید: می دانم از گزارش امروزم راضی بودید اما آیا هیچ پیشنهادی ندارید؟ می خواهم دفعه بعد کارم را بهتر انجام دهم.

#### دنبال راه حل های خلاقانه باشید

یک مدیر زمانی شما را تحسین می کند

با کنجکاوی نشان می دهید که مشتاق یادگیری و پیشرفت هستید. با تمرکز به نقش تان خود را محدود نکنید. به عنوان مثال به رییس بگویید: می دانم من عضو این گروه نیستم اما آیا می توانید در جلسه امروز شرکت داشته باشم؟

#### در خواست انتقادهای سازنده کنید

با حضور به موقع خود نشان دهید که فرد قابل اعتمادی هستید. فراموش نکنید که برای بعضی ها حتی به موقع حاضر شدن هم دیر است. به عنوان مثال اگر قرار است کارتان را ساعت ۸ شروع کنید ساعت ۷:۴۵ دقیقه در محل کار حاضر باشید. بهتر است سر ساعت محل کار را ترک کنید.

#### استارت آپ

معرفی چهار ساختار شکن حوزه بانکداری سنتی؛

### بانک های فین تکی در راه اند

خدمات مختلفی به کاربر ارائه می دهند. همچنین شرکت های فین تک بزرگی هم هستند که علاقه بسیاری به ورود به این بازار دارند؛ شرکت های مانند سوشال فایننس (SoFi)، ولت فرانت و پی.پل.

#### سوفی و استنش

برای مثال شرکت سوفی (SoFi) که کارش را با ارائه وام های دانشجویی آغاز کرد، در حال حاضر در وبسایتش لیست انتظاری هم برای پول سوفی دارد که به گفته شرکت طی چند ماه آینده عملیاتی می شود. پول سوفی در واقع ویژگی های حساب پس انداز و حساب جاری را در یک حساب سپرده ادغام کرده است که در صد بهره سالانه یک درصدی دارد. سوفی نیز کارمزد شش تراکنش انجام شده این حساب در ماه و از طریق دستگاه های خودپرداز را حذف کرده است.

از طرف دیگر سوفی یک سری پیشنهادات دیگری را هم به افراد ارائه می دهد از جمله تخفیفاتی که روی محصولاتش در نظر گرفته مانند نرخ شکست ۱۲۵۰۰ درصدی وام های سوفی و دسترسی به رویدادهای اجتماعی که در آن مشتریان می توانند مشاوره های مالی دریافت کنند و با دیگر اعضای سوفی تعامل داشته باشند. همین موارد است که سوفی را از دیگر بانک های سنتی موجود متمایز می کند.

استش، که در واقع شرکتی است که محبوبترین ایلیکیشن سرمایه گذاری موبایلی را در اختیار دارد، هم چشمش به دنبال ورود به بازار بانکداری است و این امکان را به مشتریان می دهد تا بتوانند برای دریافت سرویس هایش وارد لیست انتظار شرکت شوند. دست مانند سوفی، حساب بانکی استنش هم همچگونه کارمز د و هزینه ای

ندارد، نیازی به حداقل مانده حساب نیست و افراد می توانند به صورت رایگان از طریق ۱۹ هزار دستگاه خودپرداز برای انجام تراکنش هایشان دسترسی داشته باشند. حساب بانکی استش شامل دستور العمل های هزینه های روزانه است که به مشتریان کمک می کند تا تصمیم گیری های دقیق تری در حوزه مخارج روزانه شان داشته باشند و همچنین امکان ۱۰ درصد بازپرداخت پول نزد بیش از ۱۰ هزار پذیرنده برای مشتریان فراهم شده است.

خبرها و گزارش هایی که بولمبرگ هم منتشر کرده نشان می دهد که شرکت مشاوره روباتی ولت فرانت هم بدش نمی آید که نقشی در این بازار بانکی داشته باشد.

#### پی.پل و آمازون

اما شاید بتوان ساختار شکنان واقعی این بازار را پی.پل و آمازون دانست که دست پر به دنبال مشتریان بانک های سنتی هستند و اغلب از جانب بانک های بزرگتر نادیده گرفته می شوند. بهار همین امسال بود که وال استریت ژورنال گزارشی منتشر کرد مبنی بر اینکه پی.پل به برخی مشتریاناش، از جمله بیمه FDIC، یک سری ویژگی های بانکی ارائه می دهد. این ویژگی شامل یک کارت نقدی است که می توان از آن در دستگاه های خودپرداز، خواباندن چک به حساب از طریق عکس و سرویس برداشت مستقیم استفاده کند.

این حساب روی باقی مانده پول افراد هیچ سودی نمی پردازد و کاربر باید برای استفاده از این کارت ها در دستگاه های خودپرداز بر وزن مرزی کارمزد پرداخت کند. بالاخره نوبت به آمازون رسید. شرکتی که قابلیت و توانایی بی نظیری برای ورود به بازار، برهم زدن آن و در نهایت مالک آن شدن، دارد. چند ماه پیش هم وال استریت ژورنال گزارشی منتشر کرد که در آن گویا آمازون با یک سری بانک های بزرگ برای ایجاد یک حساب بانکی برای محصولاتش صحبت کرده است.

هدف از این کار هم به دست آوردن مصرف کنندگان جوانی است که هیچ حساب بانکی در حال حاضر ندارند. البته آمازون قصد ندارد که خودش تبدیل به بانک شود و بیشتر مایل است به عنوان پارتنر در این حوزه فعالیت کند؛ جمله ای که شاید با شنیدنش بانک های سنتی بتوانند یک نفس راحت بکشند.



### Nobar Bath: An Iranian, Historical Bathhouse Belonging to 19th Century



Nobar Bath is another glorious architectural masterpiece of Qajar time, designed and constructed by Balakazem, a local traditional architect in 1875. The cozy bath was also named



“Hamam-e-Vazir” meaning “the minister’s bath”. This 700 square meters bath was open to public since 1994 but Nobar Bath House in ruins has been restored and then registered as national heritage. Once built in central district of Tabriz and played an important role as a warm gathering corner for making friends, spreading news and gossip for 120 years, Nobar Bathhouse has been changed into a traditional tea house and dining room, where you may enjoy unforgettable hospitality of Tabrizi people and try delicious local cuisines.



Not only warm and friendly treatment of locals but also the blue tiles and artworks and its noble Iranian environment will surely impress you deeply.

› License Owner & Managing director: Reza Mahzunieh  
› Editor-in-Chief: Marzie Rabiei  
› Assistant Editor-in-Chief of English Section: Bahare Yousefi  
› Isfahan Office: Hooraa Building, Shahid Mofateh Street, Ahmad Abad Square, Isfahan, Iran  
› Tel: 031-32274500  
› Public Relations: 031-32274754

› Organization of advertisement: 031-32274517, 32274518, 32274512, 32274505.  
› Fax: 031-32274507, 32274511  
› Lithography and printing: Golriz  
› Isfahan subscribers Office: 031-32274508  
› website: esfahan-news.com  
› SMS: 30007232

## How Isfahan Is Attracting Ever More Foreign Tourists To Iran



Isfahan is on track to tower as one of Iran’s top travel destinations for years to come. Since the election of President Hassan Rouhani in 2013, Iran’s tourism industry has witnessed its biggest growth since the Islamic Revolution in 1979. The growth saw an even more significant boost following the implementation of the Joint Comprehensive Plan of Action in January 2016. Indeed, in recent years, Iran has been among the most frequently suggested travel destinations worldwide.

Business Insider and Bloomberg have both named Iran to be among the “Top 50” and “Top 20” destinations to visit in 2017. Official figures show the number of foreign tourists visiting Iran in 2015 topped 5.2 million — up from nearly 3.5 million in 2012 — and the booming industry has brought the country billions of dollars in revenue and created badly needed jobs.

Esfahan, or “Half of the World” as it is dubbed in Persian, is attracting ever more foreign tourists to Iran in the aftermath of the lifting of sanctions.

Reihaneh Ahsanizadeh, an English-speaking tour guide in Tehran, said there has been a surge in the number of foreign tourists during the past year. “Cities such as Tehran, Esfahan, Kashan, Yazd, Kerman and Shiraz are the top destinations for foreign visitors,” she told Al-Monitor. Of these cities, Esfahan has been one of the most consistently popular choices for both local and foreign travelers due to its rich and impressive architectural sites, ranging from royal palaces to magnificent bridges. Located in Iran’s interior, Esfahan was once one of the largest and most important cities in West and Central Asia. Its position at the crossroads of the main overland trade routes contributed to its becoming the Iranian capital during the Safavid era (1502-1736). The rule of Shah Abbas (1588-1629) was a particularly prosperous time for Esfahan, and many monuments and buildings for which the city is renowned

today were constructed during this time. Esfahan’s Jame Mosque is considered the oldest and largest of its kind in Iran and a must-see for any visitor. The origins of the mosque are said to go back to the eighth century, and although it burned down in the 11th century, it was rebuilt. Since then, the mosque has been remodeled, enhanced and expanded many times, turning it into a living museum of Islamic and Iranian architecture. The mosque is commonly considered to be the first Islamic building to adapt the four-courtyard (Iwan) layout of Sassanid palaces to Islamic religious architecture. It is also considered the prototype of later mosque designs throughout Central Asia.

Jame Mosque is one of 21 Iranian cultural and natural sites to have been registered on UNESCO’s World Heritage List; it was inscribed as such in 2012. Historic and fascinating bazaars near the mosque’s doors link it to the magnificent Naghshe Jahan Square, which became a World Heritage site in 1979. The square, which used to be a polo field, is one of the largest city squares in the world. It features a number of Islamic buildings including the Masjed-e Shah and the Sheikh Lotfollah Mosque, both of which are decorated with the famous blue-tiled mosaic designs, considered by many to be masterpieces of Safavid architecture. The square also includes the fascinating Ali Qapu Palace, a six-story building with an elevated terrace, and the beautiful gateway to the old Gheisariyeh bazaar. Martina Bisaz, a Swiss photographer who visited Iran last year, told Al-Monitor, “Esfahan was a wonderful experience with so much history. Ali Qapu Palace and Sheikh Lotfollah Mosque impressed me the most.”

The Masjed-e-Shah is pictured at night in Isfahan, Iran, Feb. 5, 2017. These are just a few examples of the historical landmarks Esfahan has to offer. Kakh-e Chehel Sotun (the “40 Pillars Palace”) was also constructed during the Safavid era to serve as a pavilion for entertaining and a reception hall. Though less famous, the Hasht Behesht Palace (“Eight Heavens”) has no less splendid ceilings, this time decorated with mirrors and the finest Iranian paintings. But Esfahan is not just about mosques and palaces. The city is also

famous for the many bridges running over the Zayanderud (Zayande River). The Sio-Se-Pol is the longest and most famous of the 11 bridges in the city; it has a length of nearly 300 meters (roughly 0.2 miles). “I was very lucky to see the famous bridges with water running in the riverbed. The kindness and hospitality of the Iranian people in Esfahan was incredibly great, like nowhere else in this world,” Bisaz said.

The inside of Kakh-e Chehel Sotun is pictured in Esfahan, Iran, October 28, 2016. Despite being one of the most important centers of the Islamic world, Esfahan is also known for its religious tolerance. The city is home to a great population of Armenians and Jews. The Vank Cathedral, built during the reign of Shah Abbas II in 1663, is the most famous of the three churches in the city. Although it has a modest exterior, the church has a lavishly decorated interior with a central dome painted with a delicate blue and gold.

Ehsan, a 38-year-old local tour guide who frequently travels to Esfahan, said he has never seen this many foreign tourists in Esfahan or other major cities before. “Nowadays, there are places where the number of foreign visitors is much higher than locals [tourists]. It’s good for our economy,” he told Al-Monitor.

Fereydoon Allahyari, the director general of the Esfahan Cultural Heritage, Handicrafts and Tourism Department, told Al-Monitor that the number of foreign tourists visiting Esfahan has increased by 400% over the past four years, giving Esfahan the first rank in terms of annual increase of tourists from abroad. “Last year 250,000 foreign travelers visited Esfahan, and we expect the figure to reach 350,000 by the end of this year,” Allahyari added.

Noting that the average age of foreign tourists visiting Esfahan has dropped — from a previous average of 50 to between 20 and 30 — Allahyari stressed, “Our plan is to attract 1 million foreign tourists annually by 2021.”

As the city’s versatility has earned it the nickname “Nesfe Jahan” (“Half of the World”), it appears that Esfahan is on track to tower as one of Iran’s top travel destinations for years to come.

### Isfahan Boutique Hotel



Isfahan, a city shrouded in history, is one of the most beautiful cities in the Middle-East. To have a decent tour of the city and be immersed in its historic splendors, one needs at least a couple of days. That is when the issue of accommodation begins to loom. But you have nothing to fret about as Isfahan offers great choices of accommodation for all budgets. Take for example the great variety of cheap hotels and hostels in Isfahan which is a true rarity in central Iran. They are ideal for an economy traveler on so many levels. First, they charge much lower than fancy hotels. Second, most of Isfahan hotels are near the major highlights of Isfahan in the city center. Finally, they provide their guests with great service and standard amenities. One shining example of such a place is Isfahan Boutique Hotel. This beautiful hotel is in fact a renovated historic house that dates back to more than 400 years ago. The hotel’s architecture is the work of Iranian arch masters of the 17th century. Isfahan Boutique Hotel has seven beautifully decorated and aptly furnished rooms. There is also a dorm room for the backpackers and other budget travelers who are looking for a simple bed and basic amenities. All rooms have air-conditioners and heaters. However due to the historic significance of the hotel and the need for its preservation, the rooms don’t have separate bathrooms. In spite of being in the city center, Isfahan Hotel is next to a public parking area where you can leave your car in return for a little parking fee. And one last thing about the hotel is that it is only a two minutes’ walk from major historic highlights such as Jameh Mosque and the old bazaar of Isfahan. Other economy options in Isfahan include numerous fantastic guesthouses. However, if you prefer luxury accommodation, you should try Isfahan’s deluxe traditional hotels. They have the authentic ambiance of a traditional mansion and the stylish facilities of a modern hotel. The building carrying the name of Isfahan Boutique Hotel dates back to about 400 years ago. But the old structure is renovated and equipped with great facilities to provide an enjoyable stay for its guests. The hotel lies in the city center in the vicinity of Isfahan’s historic attractions. The old town of Isfahan is a magical place. It is like a huge museum full of wonders where everything beats with history and tradition. Most of the visitors to the city want to be in the proximity of the historic attractions and that is where they find Isfahan’s best cheap hotels. As one of the most popular of Iran’s accommodation options, hotels in Isfahan offer superb service. The Iranian management and staff of these hotels have garnered valuable experience over the years and know exactly how to make your stay in Isfahan unforgettable. Traditional guesthouses are the other option within the huge diversity of cheap accommodation in Isfahan. These lovely little guesthouses are the perfect substitute for youth hostels in Isfahan. But youth hostels aside, there are several typical hostels in Isfahan. Some of these cheap hostels will exceed your expectations while traveling in Iran. Isfahan’s hostels and hotels such as Isfahan Boutique Hotel add a traditional quality to the common features of the city’s hospitality business.

#### Isfahan Hotel Amenities

Isfahan Boutique Hotel boasts a unique design and extraordinary decoration made by the subtle hands of Iranian artists of the 17th century. But the traditional look of the place shouldn’t lead you to the conclusion that everything is old-fashioned and outdated here. Free WI-FI is available and all rooms have adjustable air conditioning systems. A delectable breakfast is served every morning in the beautiful yard of the hotel (except for the cold winter days when it is relocated to the hangout area of the hotel). As mentioned, rooms are fabulous. They have lovely historic decorations and include quality facilities. When it comes to choosing rooms, there is another more economical option for budget travelers and that is the dorm room of the hotel. The amenities are predictably basic in the dorm but they are very clean and pleasing. The good news for the people who travel by their cars is that there is a public parking area right next to the hotel where you can leave your car in return for a negligible sum.

#### Isfahan Hotel’s Details

Considering its modest status as a budget accommodation, Isfahan Boutique Hotel is classy and exotic. It is a stunning historic building with a traditional ambiance and modern facilities. You can check out Isfahan Hotel’s photos to see the glory of its internal embellishments and beautiful yard. Booking is fairly easy; Isfahan Hotel’s reservation could be done online or via telephone. The hotel is quite busy especially during high-season because of its location. Isfahan Hotel’s address and location, enables you to go on foot to some of the most popular tourist destinations in the city. As for the cost, Isfahan Hotel’s prices are within the reasonable range. They are much lower than luxury hotels and slightly higher than guesthouses.



**Envoy: Trading in Nat'l Currencies Needed to Counter US Sanctions**

Russian Ambassador to Iran Levan Dzhagaryan said trading between Iran and Russia in their national currencies is an important step to counter the unilateral sanctions of the United States.

"Currently 25 percent of trade exchanges between the two countries are being conducted in rial and ruble and this trend will continue," Dzhagaryan said.

He pointed to devising Special-Purpose Vehicle (SPV) by Europe, and said, "The European countries just talk about establishing such a mechanism, but they have not yet implemented anything." In relevant remarks in late November, Energy Minister Reza Ardakanian, on his way back to Tehran before leaving the Russian capital city of Moscow, said that Iran and Moscow are determined to change the US sanctions against the two countries into opportunities.

The US sanctions against Iran and Russia could become unique opportunities for expanding cooperation between Tehran and Moscow, Ardakanian said before leaving Moscow where he participated and jointly with his Russian counterpart Novak headed the Iranian-Russian Joint Commission.

Ardakanian told reporters that relying on the very good human capacities, natural resources, and considering the determination of the leaders of the two countries on the development of cooperation; sanctions can be used as a maximum opportunity. "Iran and Russia could exploit the sanctions."

GOLD PRICE PER OUNCE  
1,248.8\$

Currency	IRR
USD	42000
GBP	53464
CHF	42388
EUR	47831

**Iran's Gas Flow to Iraq Resumed after Pipeline Repair**

Iran resumed its flow of gas exports to Iraq after a short period of pause in the stream due to pipeline repair operations. Iranian oil ministry announced on Saturday that the flow of gas exports from Iran's Naftshahr to Iraq's Baghdad has resumed after a halt due to damages done to the pipeline in recent heavy floods and landslide in the southwest of Iran and southeast of Iraqi regions. The gas exports to Iraqi capital Baghdad returned to normal on Wednesday after pipeline repairs. According to the Iran's Oil Ministry, the flow of exports from

Shalamcheh to Iraqi city of Basra has also returned to normal after a few days halt. Iran had halted gas exports to Iraq early last month for several days due to damages to the pipeline caused by an earthquake which struck the Iran-Iraq border areas. Iran and Iraq enjoy very close ties in the post-Saddam era and early in September, Advisor to the Iranian Parliament Speaker Hossein Amir Abdollahian underlined that Tehran and Baghdad enjoy strategic relations, blaming foreign hands for the recent unrest and attack on Iran's consulate in Basra. "There are clear traces of the complicity of foreign agents of the region's warmongers in the incident of arson attack on the consulate of the Islamic Republic of Iran in Basra," Amir

Abdollahian wrote on his twitter page. "British Shiite and Saudi Wahhabism won't be allowed to drag Iraq into chaos. Tehran-Baghdad relations are strategic," he added. On September 21, Amir Abdollahian blasted the US for trying to hamper the relations between Tehran and Baghdad, and said the ties between Iran and Iraq are strategic. Iraqi media outlets released several audio files showing the Saudi intelligence agencies' footprints in the recent unrests in Basra city in Southern Iraq. The Arabic-language al-Ahd news channel released the audio files on Saturday, revealing that Saudi Arabia has been running spying attempts to earn intelligence superiority in Iraq.

NEWS

**Report: France, Germany to Host Iran-EU Trade Mechanism Meeting**

France and Germany have agreed to host the Special Purpose Vehicle (SPV) meetings to keep trade between Iran and the European Union alive, media reports said. The German weekly business news magazine, Wirtschaftswoche, wrote that the meetings on the EU's promised trade mechanism aimed at facilitating trade with Iran in the face of the US sanctions will be held in Germany and France. Austria, Luxembourg and Belgium, the other potential candidates, had refused to host the SPV in fear of US reprisals. Nine countries are interested in joining the Special Purpose Vehicle, including Italy, Spain, Austria and the Benelux (Belgium, the Netherlands, and Luxembourg), the it added. For the Europeans, the SPV, which is initially intended to start as a small entity and could acquire a banking license over time, has a high political value. "It is important for us to defend the interests of our companies and to underpin our economic independence from the US," the German weekly quoted a diplomat as saying. The trade mechanism is part of the EU's efforts to encourage Iran to remain in the nuclear deal following the unilateral withdrawal of the US back in May, by offering an alternative payment channel to keep trade flowing with Iran in defiance of US sanctions. The SPV is intended to make cross-border payments superfluous, so that a European exporter to Iran would be paid by a European importer from Iran.

**Iran non-oil exports to Iraq expected to reach \$9bn**

Najaf, Dec 9, IRNA - Iranian ambassador in Baghdad said that the non-oil export to Iraq is expected to reach 8.5 to 9 billion dollars by the end of this Iranian calendar year (March 20, 2019). Iran non-oil exports to Iraq expected to reach \$9bn "Trade relations between Iran and Iraq have increased in recent months despite the financial difficulties," said Iraj Masjedi in a meeting with the representative of Iran's Supreme Leader to Iraq Mojtaba Hosseini and other heads of Iranian cultural organizations in Iraq. "Iran's non-oil exports to Iraq is expected to reach 8.5 to 9 billion dollars by the end of the year; it was some 6.5 billion dollars by the end of the last Iranian calendar year of 1396 [March 20, 2018]." Pointing to the increase of the gas exports from 12 million square meters to 20 million, he added, "Iraq was the third export destination of Iranian goods after China and the United Arab Emirates, but now is the first." Saying that beneficial agreements have been signed in order to enhance the economic presence of Iran in Iraqi markets, Masjedi added that a trade conference which is to be held with the attendance of the two countries' trade ministers, governors, and major traders on December 16 is among the latest fruits of the economic collaborations.

**Integrated management of water resources in Iran needed**

Water resources management in Iran faces challenges and must be directed towards integrated management in this sector, a water field expert from the German ministry of Science and Research said.



Addressing a meeting of the Integrated Management of Water Resources of the Zayanderud River at Isfahan Industrial University on Sunday, Christian Alecke said, "There is a need to share support packages to integrate water resources management."

Referring to the Integrated Management Plan of Zayanderud water resources which was commissioned by the Ministry of Energy and with the cooperation of Scientific University of Isfahan and the German Academy of Science, Alecke underlined, "Iran's plan was one of the most successful programs that would be

followed in the second stage." "The project's future is particularly important for Germany as it is a bilateral cooperation with sums of millions of Euros," the expert said, noting that the German Energy Ministry has invested in the Iranian plan.

"On the international arena, we can jointly work with the Iranian Ministry of Science so that there is a joint training center between the two countries in the coming days," Alecke stressed, noting that there are 300 m Euros annually to support science in the German relevant ministry.

**Chabahar is an economic pole for Iran**

Mawlawi Salami condemned the Chabahar terrorist incident and said, "The enemies seek to create a gulf between the people and the Islamic system but the enemies plots don't create disorder in the powerful movement of the Islamic Revolution." In an exclusive conversation with Rasa News Agency, Mawlawi Nazir Ahmad Salami, the representative of the people of Sistan and Baluchistan province in the Assembly of Experts, condemned the December 6th terrorist incident in the southeastern Iranian port city of Chabahar and offered his condolences to the families of those martyred, said, "The enemies have never abandoned their hostility to us since the beginning

of the Islamic Revolution. During this period, the enemies have added to their criminal movements and have engaged in terrorist operations with the objective of creating insecurity and crises." Noting the fact that the port of Chabahar is the most reliable port in Iran and connected to the waters of the world, the Iranian Sunni cleric said, "The Supreme Leader of the Islamic Revolution [Ayatollah Khamenei] insisted that the Makran coast must become an economic pillar of the country. For this reason, by carrying out extensive activities, we now see foreign countries coming and investing in it. Given that the horizon of Chabahar will be very clear in the near future, the enemies won't be able to tolerate this issue and have engaged in creating insecurity in the region so that the countries that are looking to invest will be dissuaded."

**Official Calls for Presence of Iran's Private Sector in Iraq's Projects**

A senior Iraqi official in a meeting with Iran's Ambassador to Iraq voiced his country's interest in the participation of Iranian companies in that country's development projects. "The presence of Iranian companies in Iraq causes development and creates job opportunities in Iraq," Head of Karbala Provincial Council Nassif Jassem al-Khattabi said.

The Iraqi official, meantime, reiterated that his company is ready to give any necessary aid to the Iranian companies for opening branches and building factories in Iraq. Iranian ambassador, for his part, underlined that Baghdad is willing to cooperate and give aid to economic operators of both countries. In relevant remarks on Wednesday, Iraqi Trade Minister Mohammad Hashim al-Ani in a meeting with Iran's Ambassador to Baghdad Iraj Masjedi expressed hope that Tehran and Baghdad would boost their trade and economic relations, reaffirming the Iraqi government's commitment to

develop trade with Iran. Mohammad Hashim al-Ani, referred to the upcoming visit by Iran's Minister of Industry, Mine and Trade Reza Rahmani to his country, voiced his eagerness to talk discuss development of bilateral relations in the economic, investment and trade fields. The Iraqi minister expressed hope that the two neighbors would boost their trades and economic relations. Referring to the US' unilateral sanctions on Iran, the Iraqi official reiterated his respective government's support to the Islamic Republic, saying Iraq will not abandon Iran under pressure.

NO 102

Sudoku

Solution: NO 101

		5	7					
						7		4
8								9
4								
9					6			
			2				7	
		2				1		
				9	8			
			3	4				

5	3	2	8	1	7	9	6	4
8	9	1	2	4	6	3	5	7
4	6	7	5	9	3	8	1	2
3	8	5	4	2	1	7	9	6
2	7	9	6	8	5	4	3	1
6	1	4	3	7	9	2	8	5
1	2	3	9	6	4	5	7	8
7	5	8	1	3	2	6	4	9
9	4	6	7	5	8	1	2	3

News

**Iran, Russia to Strengthen Private Sector in Bilateral Trade**

Chairmen of the Iranian and Russian chambers of commerce, in a meeting in Tehran, agreed to cooperate on annual Iran-Russia trade conference, urging the governments in Tehran and Moscow to extend backing to the private sectors in the climate of sanctions. Chairman of Iran's Chamber of Commerce Gholamhossein Shafei and his Russian counterpart Sergey Katyrin, in a late Saturday meeting in Tehran, exchanged views on mutual coordination for holding annual Iran-Russia Trade Conference was the most significant topic discussed during the meeting, he said. Noting that holding the event plays a crucial role in strengthening economic cooperation between the two countries, Katyrin said that holding last year's conference hosted by Iran brought suitable feedbacks from the participants. He further maintained that oil and gas, agriculture, foodstuff, transportation and logistics are among the topics which can be discussed during the upcoming Iran-Russia Trade Conference.



**Free Huawei CFO or Face Consequences, China Tells Canada**

China warned Canada Saturday that there would be severe consequences if it did not immediately release Huawei Technologies Co Ltd's chief financial officer, calling the case "extremely nasty."

Meng Wanzhou, Huawei's global chief financial officer, was arrested in Canada on Dec. 1 and faces extradition to the United States, which alleges that she covered up her company's links to a firm that tried to sell equipment to Iran despite sanctions.

The executive is the daughter of the founder of Huawei.

If extradited to the United States, Meng would face charges of conspiracy to defraud multiple financial institutions, a Canadian court heard on Friday, with a maximum sentence of 30 years for each charge.

No decision was reached at the extradition hearing after nearly six hours of arguments and counter-arguments, and the hearing was adjourned until Monday.

In a short statement, China's Foreign Ministry said that Vice Foreign Minister Le Yucheng had issued the warning to release Meng to Canada's ambassador in Beijing, summoning him to lodge a "strong protest", Reuters reported.

There was no immediate reaction from the office of Canadian Foreign Minister Chrystia Freeland on Saturday. When asked about the possible Chinese backlash after the arrest of Huawei's CFO, Prime Minister Justin Trudeau told reporters on Friday that Canada has a very good relationship with Beijing. Canada's arrest of Meng at the request of the United States, while she was changing plane in Vancouver, was a serious breach of her lawful rights, Le said.

The move "ignored the law, was unreasonable" and was in its very nature "extremely nasty," he added.

"China strongly urges the Canadian side to immediately release the detained person, and earnestly protect their lawful, legitimate rights, otherwise Canada must accept full responsibility for the serious consequences caused."

The statement did not elaborate.

**Iran-Afghanistan economic ties need major transformation**

Iranian President described economic relations between Iran and Afghanistan as requiring a major transformation and stressed that Tehran is ready to cooperate with Kabul in economic fields. Speaking in a meeting with the Speaker of Parliament of Afghanistan, President Hassan Rouhani referred to the holding of the 2nd conference of parliament speakers of Afghanistan, Iran, Pakistan, Turkey, China and Russia on the challenges of terrorism, saying, "Tehran-Kabul relations are

beyond neighbourliness and therefore, overcoming terrorism and establishment of security and stability and economic development in Afghanistan is very important for the Islamic Republic of Iran".

"Relations between Iran and Afghanistan are developing in different fields, and currently, Iran has constructed the railway to the border of Afghanistan to connect the rail systems of the two countries," he continued. The President added, "Chabahar region is a very good opportunity for development of economic relations between the two countries and for investment and investors". On the production of drugs, the President added, "The issue of drugs has made many harms to both Iranian and Afghan nations and fighting it seriously depends

on cooperation between the two countries".

Speaker of the Parliament of Afghanistan Abdul Rauf Ibrahimi said in the meeting, "Iran and Afghanistan have a lot of common grounds with regard to culture". "Iran and Afghanistan are both major victims of terrorism in the region and the world and we believe that cooperation between the two countries in fighting terrorism will benefit not only the two, but also the entire region," he continued.



**Police Arrest 10 Terrorists Linked to Chabahar Attack**

Ten terrorists linked to the Thursday terrorist attack on Iran's Southeastern port city of Chabahar have been arrested so far, Iranian Police Chief Brigadier General Hossein Ashtari stated on Sunday.

"God-willingly, the main elements and the masterminds behind this terrorist attack will be identified, arrested, and punished, with good cooperation and coordination between people, police, and the judiciary system," said Iranian Police Chief Brigadier General Hossein Ashtari today.

He then hailed the bravery of the police forces who thwarted the plot, and added that good clues to the identification of the masterminds of the attack have been found.

Iran's police chief reassured that good progresses have been made in the case, and the results will be publicly announced in a very near future.

Elsewhere, he touched upon the issue of Iranian border guards abducted by Pakistani-based terrorists, and reassured that with good coordination between foreign ministry and the armed forces the rest of the kidnapped guards would be released.

In a relevant development on Thursday, Deputy Governor-General of Sistan and Baluchestan Province for Security and Law Enforcement



Affairs Mohammad Hadi Mara'ashi told FNA that "a bomb blast was heard some minutes ago near a police station on a street in Chabahar city and security forces and aid groups were immediately deployed to the region".

Headed that the bomb which was planted inside a car killed 2 people and wounded many others. Local sources also said that at least 2 law enforcement police have been killed in the terrorist attack. The suicide bomber meant to open his path into the Law Enforcement command center, but was forced to stop where he blew up himself and the car.

Meantime, Caretaker of Chabahar city's Governor-General Office Bameri confirmed the death and injury of a number of people in the bomb blast, stressing that conditions are under

control now. He added that the bomb was planted inside a pickup truck near the Law Enforcement Police's station.

"A number of women, children and local business owners are among the wounded people who were transferred to Imam Ali (AS) hospital," Bameri said. Latest reports by Chabahar medical officials said that wounded people were accepted to the city's hospitals, among them a pregnant woman and a 16-year-old adolescent.

Islamic Revolution Guards Corps (IRGC) Ground Force Commander Brigadier General Mohammad Pakpour underlined on Thursday that full security has been established in the Southeastern city of Chabahar after the Thursday morning terrorist attack.

**Iranian economic corruptor death sentence approved**

Iran's judiciary spokesman announced that the death sentence of Hamid Baqeri Darmani was approved by the Supreme Court for bribery and fraud which was issued in the lower court.

Mohseni Ejei said in a press conference on Sunday that the verdicts for a number of the corruptors of the economic system in the court have been issued. In a relevant news report in mid-November, Vahid Mazloumin, known as Sultan of Coins, was executed in Tehran.

In early July, Mazloumin, 58-year-old gold coin dealer, was arrested. He and his accomplice Mohammad-Esmaeil Qassemi, who had formed a smuggling gang were convicted of being involved in economic corruption, manipulating the domestic currency market and making illegal deals, and they were sentenced to death. Based on a report released by Central Bank of Iran (CBI) about nine months ago, and after investigation carried out by Iran's Ministry of Intelligence and the Police, a number of key individuals involved in embarrassing the Forex and currency markets were arrested. In recent months, economic situation and the instability in the Forex market have caused popular discontent.

**Iranian MP Questions Europeans' Resolve to Establish SPV**

A senior Iranian lawmaker criticized the European parties to the 2015 nuclear deal and said they are not determined to create the Special Purpose Vehicle (SPV), the mechanism aimed at facilitating trade with Iran in the US sanctions era.

"The Europeans are not resolved to create the payment channel (SPV) with Iran,"

Hossein Naqavi Hosseini, a member of the Iranian Parliament's National Security and Foreign Policy Commission, told Tasnim.

Today, the ball is in the Europeans' court, he said, adding that they have no excuse for not fulfilling their obligations. "In the current atmosphere, the Islamic Republic should take another step to put pressure on Europeans," the parliamentarian said. The European Union has vowed to counter US President Donald Trump's renewed sanctions on Iran, including by means of a new law to shield European companies from punitive measures. On May 8, the US president pulled his country out of the Joint

Comprehensive Plan of Action (JCPOA), the nuclear deal that was achieved in Vienna in 2015 after years of negotiations among Iran and the Group 5+1 (Russia, China, the US, Britain, France and Germany). Following the US exit, Iran and the remaining parties launched talks to save the accord.

Trump on August 6 signed an executive order re-imposing many sanctions on Iran, three months after pulling out of the Iran nuclear deal.

He said the US policy is to levy "maximum economic pressure" on the country. The second batch of US sanctions against the Islamic Republic took effect on November 4.

report

**Kelly to Leave White House at Year's End**

US President Donald Trump announced on Saturday that White House chief of staff John Kelly will leave his job by the end of the year, the latest and highest-profile move in a shake-up of his team following Republican losses in November's midterm elections.

Kelly was picked by Trump in July 2017 to bring order to his chaotic White House. But their relationship gradually deteriorated as the president bucked at the constraints

the retired Marine Corps general tried to impose, The Hill reported. Trump told reporters at the White House on Saturday that he would select Kelly's successor, possibly someone on an interim basis, within "a day or two".

"John Kelly will be leaving, retiring. I don't know if I can say 'retiring'," Trump said on the South Lawn before leaving for Philadelphia to attend the Army-Navy football game, adding that "but he's a great guy. John Kelly

will be leaving at the end of the year". Trump stated that he "appreciate[s] his service very much".

Nick Ayers, a Republican operative who serves as chief of staff to Vice President Mike Pence, is widely considered the front-runner to replace Kelly as Trump's top aide. Ayers, 36, possesses the political chops that some people close to the president believe he needs heading into his reelection in 2020. Kelly had not previously served in a political



role, having served roughly four decades in the Marine Corps before entering the Trump administration. But Ayers is a controversial figure in Trump's orbit and some of the president's aides have resisted his hiring.

**US Says Not to Ditch Support for Saudi War on Yemen**

A senior American official said the US administration strongly opposes discontinuing its support to the Saudi-led coalition that has so far claimed the lives of thousands of civilians, including women and kids, in Yemen.

"Obviously there are pressures in our system ... to either withdraw from the conflict or discontinue our support of the coalition, which we are strongly opposed to on the administration side," said Timothy Lenderking, Deputy Assistant Secretary for (Persian) Gulf Affairs.

"We do believe that the support for the coalition is necessary. It sends a wrong message if we discontinue our support," he told a security forum in the United Arab Emirates.

Last month, the US Senate voted to advance a resolution calling for an end to US military support for the Saudi-led coalition, including arms sales and intelligence sharing.

It came in the wake of the gruesome murder of dissident Saudi journalist Jamal Khashoggi inside the kingdom's Istanbul consulate on October 2.

The war on Yemen has so far killed thousands of civilians and destroyed the impoverished country's infrastructure, exposing millions of people to starvation, lack of medicines and cholera outbreaks.

**Envoy: Iran, Russia Resolved to Widen Mutual Cooperation**

Iranian Ambassador to Russia Mehdi Sanayee underlined that Tehran and Moscow are determined to broaden their bilateral relations in different fields, specially in political and economic fields.

"The political, economic, cultural, security, and military relations between Iran and Russia have grown during the past four years and the increasing number of meetings between the officials despite US' unilateral sanctions has a clear message," Sanayee said in a meeting with Iranian students in Russia on Sunday.

"Russian president has met with Iran's Supreme Leader Ayatollah Seyed Ali Khamenei several times over past four years, what had never happened between the two countries' officials at this level before," he stressed. Sanayee pointed to the meetings of the two countries' officials, and said, "Chairman of Russia State Duma is currently in Tehran and Iran's parliamentary friendship delegation is visiting Moscow to meet their Russian counterparts."

In relevant remarks in July, Iranian Supreme Leader's top aide for international affairs and President Rouhani's special envoy Ali Akbar Velayati underlined that Tehran and Moscow would keep up providing support for the Syrian government and people in their ongoing fight against the terrorist groups.

"Iran and Russia's presence in Syria will continue to protect the country against terrorist groups and America's aggression," Velayati said. He reiterated that Iran was coordinating its military presence in Syria with Moscow and Damascus.

Velayati pointed to the "resistance front" as well as Iran and Russia in their campaign against foreign-backed terrorists in Syria, and said, "They will be the winner of the ongoing conflict."



# ISFAHAN NEWS

The First Bilingual Economic Newspaper In Isfahan Province

5000 Rials

Monday, December 10, 2018, No.111

## Open market operations predicted in Iran's 2019 budget bill

The mechanisms for implementing open market operations, as an effective measure to control and implement monetary and interest rate policies, have been included in next year's (March 20-2019) budget bill, said the governor of Central Bank of Iran.

Abdolnasser Hemmati, noted that next year's budget has been devised according to the "special economic circumstances".

According to the CBI official website, at a meeting of the Supreme Council of Economic Coordination on October 3, permission was granted to CBI to start market operations according to which the CBI could trade in Islamic bonds issued by the government as part of a plan to implement its monetary policies.



start

### Headlines

#### Police Arrest 10 Terrorists Linked to Chabahar Attack

7

#### Integrated management of water resources in Iran needed

6

#### How Isfahan Is Attracting Ever More Foreign Tourists To Iran

5

#### CALL TO PRAYER TIME IN ISFAHAN

Morning call to prayer:

05:28:18

Noon call to prayer:

11:56:06

Evening call to prayer:

17:16:59

#### WEATHER



High: 12° c

Low: -2° c



#### American Daily: Return of Saudi Envoy to US Is 'Stunningly Arrogant'

The Washington Post criticized the Saudi ambassador's return to the United States and described it as "stunningly arrogant", accusing him of flying openly about the murder of journalist Jamal Khashoggi.

In an editorial, the newspaper noted that in the days following Khashoggi's disappearance inside the Saudi consulate in Turkish city of Istanbul, Saudi Ambassador Khalid bin Salman launched "an epic campaign of lies" - as the newspaper put it - and told anyone who would listen to him, from senators to the Washington Post publisher, that reports that Khashoggi had been detained or killed inside the consulate was "absolutely false, and baseless".



## Iranian economic corruptor death sentence approved

7

## 500 million budget allocated for research on air pollution

Saying that 500 million budget has been considered to perform research on air pollution in Isfahan, vice-president of the Islamic city council of Isfahan said, "The results of this research will be very effective in reducing Isfahan's pollutants."

"We are trying to determine the share of each responsible organization in producing pollutants in order to put better planning on the agenda based on the obtained information," Alireza Nasr Isfahani said.

"There are 3,700 hectares green space areas in Isfahan that are of great importance due to the urban appearance, and their significant role in reducing

the pollutants. Isfahan municipality tries to preserve and maintain this divine source in the current drought situation of Isfahan," he added.

"In the past, the average lifespan of a bus was three years, and the municipality was in a good financial condition, but currently the average lifespan of a bus is six years; this will increase the environmental pollutant. The municipality is continuously pursuing the technical inspection of its vehicle fleet," he noted. Pointing to installing the air quality monitoring stations in Isfahan by the municipality, he said, "The data collected from these stations will help significantly to plan the type and time of traffic, prioritizing to prevent the air pollution in the susceptible areas in order to provide a more qualified life conditions for citizens."

## Prosperity to return to Imam Ali square

"We will return the real prosperity to Imam Ali square by implementation and completion of the projects," the deputy mayor for urban development of Isfahan municipality said.

Pointing to the monitoring meeting of the project development progress, Iraj Mozafar said, "Good progress has been made in the urban development projects by carrying out the follow up measures."

"Currently, exhibitions like domestic jobs, classical cars, and etc. are held on Thursdays and Fridays in this square; actually, the exhibition is dedicated to a certain subject each week," he added. "Good decisions have

been taken to use the lower space of Imam Ali square with an area of 10,000 square meters; this space has been constructed for many years, but it has remained useless. In this regard, it was ordained to organize an agreement to use this space commercially," he noted.

"Various cultural programs have been predicted by the cultural and recreational organization of Isfahan municipality to hold on the occasions of 11th February (the anniversary of Islamic revolution) and Nowrouz in Imam Ali square," he continued.

Saying that the construction operations of the second line of metro has been started, he said, "The integration of Imam Ali square project with urban train stations can return the prosperity to this square."

## NASA's Rover Sends First Audio Recording from Mars

NASA's Interior Exploration used Seismic Investigations, Geodesy and Heat Transport lander, to provide the first "sounds" of Martian winds to human ears this week. The spacecraft's sensors captured a "haunting low rumble caused by vibrations from the wind," a NASA spokesperson wrote in a press release. The agency estimated the wind to be blowing northwest to southeast at 10 to 15 miles per hour, as

recorded on Dec. 1. "The winds were consistent with the direction of dust devil streaks in the landing area, which were observed from orbit," the NASA statement added. InSight has been living on the Red Planet for over 10 days, Deseret News reported. "Capturing this audio was an unplanned treat," said Bruce Banerdt, InSight principal investigator at NASA's Jet Propulsion Laboratory (JPL) in Pasadena, California.

## Knowledge-based companies entered Iran's air industry: CAO head

The head of the Iranian Civil Aviation Organization said that in recent years knowledge-based companies have made good investments in the air industry and should extend their cooperation and cooperation in this area.

Ali Abedzade called the air industry on Sunday as one of the countries' development factors and said it was the organization's priority to counter the outrageous American sanctions, support the activity

of knowledge-based companies, and extend more cooperation with the countries around the world. He said, "The air transport industry in the world is looking to build a relationship between countries to cooperate with one another in this stage, but the American authorities do not want this to happen by imposing sanctions." "The facilitation of air transport industry is an important factor in the development and progress of these areas as the only way to accelerate the economic development is the use of air transport", he stressed, pointing out that the various regions of Iran are always on track of investments and economic progress.

## Trading over 434 thousand tonnes of various commodities on IME

During weekdays ending up to December 6, approximately, 208,424 MT of commodities worth over 214 \$ million were traded in Iran Mercantile Exchange.

According to the report from IME International Affairs and PR, last week, on the domestic and export metal and mineral trading floor of IME, 39,544 MT of various products worth close to 55.6 \$ million were traded. On this trading floor, 32,844 MT of steel, 2,040 MT of copper, 2,000 MT of aluminum, 66,000 MT of zinc as

well as 2,000 MT of precious metal concentrates were traded by customers.

The report declares that on domestic and export oil and petrochemical trading floors of IME, 124,514 MT of different commodities with the total value of 142.8 \$ million were traded.

On this trading floor, 10,000 MT of VB feed stock, 45,488 MT of bitumen, 44,461 MT of polymer products, 23,391 MT of chemical products, 700 MT of sulfur as well as 2,150 MT of insulation were traded.

Moreover, on the agricultural trading floor of IME witnessed trading 44,000 MT of wheat was traded by customers.

## Iran climbs 20 steps in development of e-government

Dean of Management Faculty of University of Tehran Ahmad Sahraei said that Iran has moved up 20 steps in the global ranking of the development of electronic government, standing in the 130th place.

Development of electronic government is one of the main strategies of fighting corruption and in this regard, the Ministry of Information and Communications Technology (ICT) is the responsible body for fighting corruption," he added. "Open Data" is one of the main strategies of dealing with corruption, he said, adding, "corruption cannot be uprooted in absence of the electronic

government."

In "open data", information in various areas is easily accessible to the public, and nothing is kept a secret, he added.

Accordingly, data such as government expenditure, government budget, results of elections, etc. will be made available to the public.

Sahraei further maintained that the Iranian government has moved towards the open data in the past years and has made considerable progress in this area.